



Videonan di maltrato di mucha na un crèche a bira viral riba rednan social



Pagina 4

- **Segun MinTINO, calidad di busnan nobo busca pa Arubus no tabata optimal**

Pagina 2

- **Wit Gele Kruis Aruba preocupa pa disminucion di nacemento di baby**

Pagina 3

- **Prome oportunidad pa a atende deficit democratico blokia pa coalicion Hulandes**

Pagina 8

Aruba Birdlife Conservation a bati alarma pa practica di kite surf na luganan prohibi



Pagina 2

Hunter Biden condena di tur 3 delito den huicio federal riba arma



Pagina 24

Peru: Presidente ta decreta ley cu ta impedi acusa partidonan politico pa delitonan di corrupcion



Pagina 10

Aruba Birdlife Conservation a bati alarma pa esnan cu ta practica kite surf na luganan prohibi



Mediante un post publica riba nan pagina di Facebook, e organizacion ambientalista a bati alarma diadomingo ultimo, caminda tabatin un grupo di persona practicando kite surf den un area cu pa ley no ta permiti e deporte aki.

Segun ROPVAB 2021 no.123 ta señala cu e areanan indica pa haci kite surf ta Fisherman's Huts y Boca Grandi.

Nan a informa cu na Rodgers beach tabatin un grupo di personanan practicando kite surf diadomingo ultimo caminda a bati alarma pa autoridadnan pa asina por logra informa debidamente e personanan aki di kico nan tabata haci den un area na unda na e momentonan aki ta tumando lugha e 'tern breeding season'

unda parhanan cu ta protegi ta reproduci den islanan di rif dilanti Rodgers Beach poniendo nan den peligro.

Esaki ta trata di especienan protegi y nan ta hopi vulnerable pa lo cual nan ta ser afecta y na momento cu nan ta sinti miedo nan ta bay lagando nan cria bandona cu despues otro parhanan ta come nan.

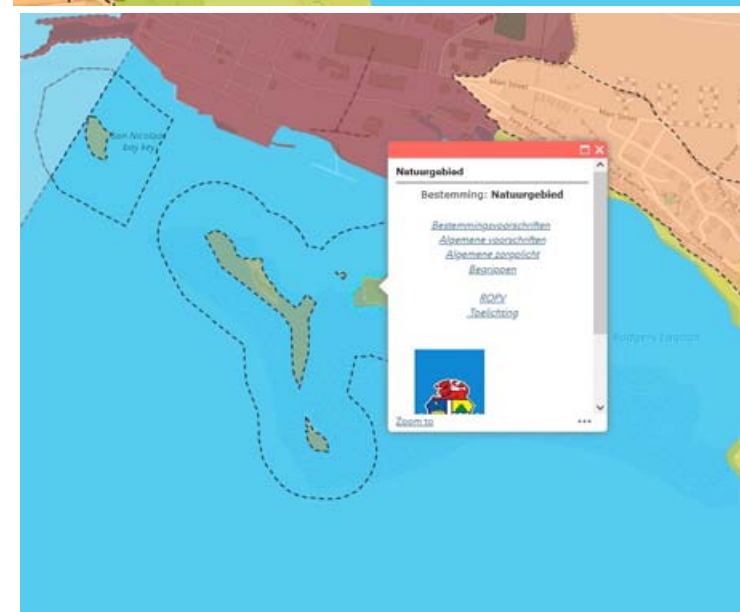
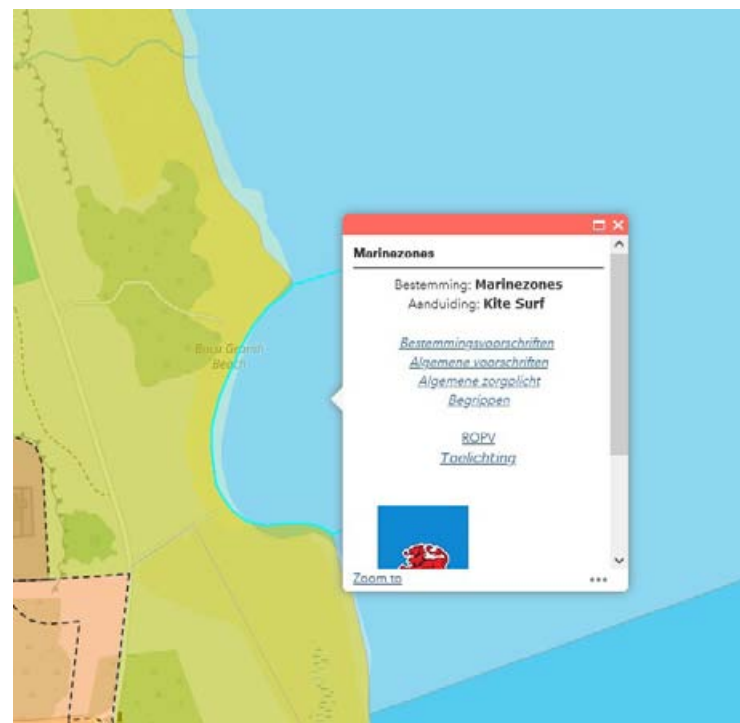
Pa e motibo ey, nan a pidi encarecidamente na esnan cu ta dedica nan tempo liber pa practica e deporte aki pa haciele den areanan cu ta permiti y no sigui dañá naturalesa ni fauna di Aruba.

Mediante comentarionan di diferente usuario a informa tambe cu autoridadnan a yega na e lugha e dia ey y ambientalistanan a segura

cu pa un motibo specifico ta prohibi pa realiza kite surf den cierto areanan, manera esaki, na unda tambe nabegacion tampoco ta permiti.

Tambe tabatin algun persona cu a reaccion indicando cu probablemente e personanan aki no tabatin conocimiento di na unda si y na unda no ta permiti haci kite surf, pa e motibo ey ta hopi importante pa educa y conscientisa comunidad cu aunke ta trata di parhanan manera Shoco of Prikichi cu tambe ta protegi, e Tern tambe mester ser protegi y esaki ta nan temporada di reproduccion na unda e rif menciona ta nan lugha manera un santuario natural.

Potret di Boca Grandi: Anim3x.



Segun minister Arends, e calidad di busnan nobo busca pa Arubus no tabata optimal pa Aruba

Dialuna mainta, minister di Transporte, Integridad, Naturalesa y Asuntonan di Adulto Mayor, Ursell Arends, durante conferencia di prensa a toca e punto di Arubus y a splica kico ta e plan cu tin aworaki pa mehora situacion na Arubus.

Durante e ronda di pregunta, minister Arends a ricibi pregunta for di miembro di prensa si e tin plan pa e situacion cu tin den Arubus na e momentonan aki of si ta bay adkiri un flota di bus nobo pronto.

Contestando e pregunta aki, e mandatario a splica cu ora el a tuma over e cartera di Transporte el a encontra Arubus den un situacion financiero hopi delicado, mirando



cu nan ta den debe. El a sigui splica cu aña pasa Ministerio di Transporte a logra cera un 'service level agreement' (acuerdo di nivel di servicio)

nobo cu Arubus y aworaki tin un plan.

"Nos ta trahando conhuntamente cu Raad pa inversion-

nan cu mester tuma lugha den Arubus. Y tambe mi a bisa anteriormente cu e parti di inversion den nos capital humano ta importante. Mescos cu a haci na SABA y Serlimar, Arubus tambe mester atende cu e trahadonan pa loke ta trata inversion den nan, pero tambe lo bin inversion den e flota di bus," el a resalta.

Minister Arends a remarca cu tin 30 bus nobo, di cual 15 di nan a yega na 2019 y e otro na yega na 2021 y durante un bishita cu el a realiza na Arubus no mucho tempo pasa el a tuma nota cu shete di e busnan aki ya caba ta for di servicio.

El a subraya cu e calidad di busnan cu a wordo busca no tabata optimal pa Aruba y aworaki nan ta bezig cu e due

diligence pa busca busnan cu no solamente ta ekipa pa condicionnan cu Aruba tin, pero ademas di esaki, el a indica, nan ta bay pasa over na busnan electrico pa garantisar sostenibilidad

Adicionalmente miembro di prensa a puntra minister si esaki lo sucede e aña aki ainda, na cual e mandatario a contesta cu e aña aki nan ta trahando riba e bus stacion na San Nicolas conhuntamente cu minister Geoffrey Wever di Economia pa duna esaki un actualisacion.

Pa loke ta trata e hermentnan y area di trabao di e trahadonan, el a menciona cu esey tambe ta algo cu nan a discuti siman pasa cu e sindicato cu ta representa e trahadonan di Arubus.

Wit Gele Kruis Aruba preocupa pa disminucion di nacemento di babynan

Den un entrevista cu Wit Gele Kruis Aruba (WGK) di ayera mainta, a bin trece dilanti informacion relaciona cu e jaarverslag di Ouder en kindzorg di aña 2023 den cual a resalta e bahada di cantidad di nacemento di babynan na Aruba relaciona cu añanan anterior, loke nan ta considera algo historico den 51 aña.

853 baby a nace na aña 2023, un cifra cu segun director di WGK, Gino Goeloe ta algo historico cu den 51 aña nan a mira cu Aruba a bay atras “asina drastico” caminda for di aña pasa caba nan a duna di conoce cu e cifra di nacemento di babynan ta bahando.

El a splica cu despues di pandemia di Covid-19 na 2021 e cifra tabata na 1,000, na 2022 a baha te 915 y aworaki 856 “esey ta algo cu pa nos economia y pa futuro di nos pais nos tin cu para keto y sinta den un comision cu tur e partner afo hunto cu Oficina Central di Estadistica, Departamento di Asunto Social y gobierno pa wak kico nos ta bay haci,” Goeloe a sigura.

Nan a bay haci comparacion cu e añanan anterior unda na 2012 nan a registra 1,311 baby y awor ta 853 loke ta un diferencia basta grandi manera e ta señala y esey ta un motibo di preocupacion.

Nan a mira cu na Corsou tambe e cifranan di nacemento di baby ta hopi abou, Hulanda y Europa tin e mesun situacion, cu e cifranan ta bahando na nivel mundial. Den esaki, Goeloe a trece dilanti cu nan a mira un entrevista cu hobennan na Hulanda caminda nan a ripara cu e factor principal di esaki ta cu costo di bida a bira hopi caro, cu nan no por afford un baby. “Menos baby tin un reflexion riba tur cos, crèche, scol, cuida, entre otro y p’esey nos ta kere cu nos mester para keto na dje.” El a bisa.

Igualmente e jaarverslag a indica cu score di vacunacion na Aruba ta hopi halto, entre 96 cu 97%, compara cu Hulanda cu ta na 60% unda cu tin basta confusion den caso di malesanan contagioso cu antes no tabata existi na Hulanda, actualmente nan ta enfrentando e problema aki den e babynan. Na Aruba esey no ta e caso.

WGK for di 20 aña pasa segun Goeloe a menciona ta bin papiando di loke ta trata ‘hielprík’ cu ora e baby nace



nan ta coy sanger bao di heilje di e pia y na Hulanda nan ta test y por haya e malesanan cu e baby por desaroya y por aborda di biaha “e ta algo cu nos mester bin cune, nos sa cu esaki tin atencion di minister Dangui Oduber y mi ta kere, si tur cos ta bay bon, e aña aki ainda nos por concretisa esey conhuntamente cu Directie Volksgezondheid y tur e partner. Nos mester bay den direccion ey pasobra bo por sa cu por ehemplo, e baby tin cierto problemanan genetico of den su sistema y e por ser trata, esey ta e parti unda cu nos kier bay cu pa nos ta hopi importante.”

Goeloe a informa cu tin laboratorionan priva cu ta haciele pero e tin un costo y e test mester bay Hulanda.

Ademas, el a trece dilanti cu na Aruba tin e mamanan hoben cu ta adicto na alcohol of na cierto substancianan y nan babynan ta nace cu defecto debi cu nan ta haci uso di droga, como por ehemplo co-

caina of marihuana, y tambe alcohol loke ta causa un efecto directo riba e baby “esey ta

un hecho, pero e topico aki di alcohol y droga ta algo cu ta keda papia over di dje y e mucha mester distancia di e esaki, p’esey nos ta monitor tur e mucha hoben aki cu ta haya baby y e ta guia nan.” Nan a registra 40 mama hoben aña pasa y nan a ripara cu edad a baha, loke ta nifica cu esun di mas hoben tabata di 14 aña y tambe tabatin di 16 y 17 aña, pero mayoria di esnan cu ta haya baby ta entre 18 cu 19 aña, esey compara cu añanan anterior unda tabatin edadnan mas hoben ta nifica un bon noticia.

“Esey ta bao control cu e trabou cu nos a bin haciendo cu proyectonan na scolnan como Biba Amor y otro in-

stancianan cu tambe ta bay scolnan.” Goeloe a señala.

Pa esaki, el a splica cu nan tin un proyecto pa muchanan di vijfde y zesde klas cu ta guia e muchanan pa nan cuida nan curpa y nan ta ser educa tambe pa respeta nan curpa. Aworaki for di aña pasa scolnan di DPS tambe tin e proyecto aki conhuntamente cu proyecto Biba Amor, kermen tur scol di Aruba tin trahado social loke ta nifica cu si un mucha ta cay na estado den edad hoben ya caba na scol nan ta haya guia pa e mucha y pa e mayor.

Tambe Goeloe a bisa cu tin hopi problema cu e muchanan pa loke ta trata taalspraak, problema di e mucha pa loke ta trata lenguahe y papia, eynan ta wak cuy for di aña pasa caba nan a duna di conoce cu esaki ta un problema cu Aruba ta hayando y cu nan como WGK hunto cu FEPOH tabata boga pa logopedista, cu un mayor por haya ayudo door di AZV y cu awor ta posibel.

Pa loke ta trata oido di e muchanan, Goeloe a bisa cu e parti ey ta bon, pero nan a ripara cu ora nan ta test e muchanan tin tiki mas mucha cu a sali insuficiente y ora a midi pa di dos biaha a sali suficiente, compara cu añanan anterior tin un diferencia chikito den e parti ey di oido “pero esey nos ekipo conhuntamente cu FEPOH y tur e partner na hospital, nos ta monitor e casonan aki, di tur mucha cu tin un defecto di oido y ta ayudo inmediatamente.” Goeloe a afirma.



Comunidad ta haci yamado pa uni contra maltrato di mucha:

Videonan di maltrato di mucha cu a tuma luga na un crèche a bira viral riba rednan social

Ayera riba rednan social tabatin un ola di publicacion na unda ciudadanonan tabata expresa nan rabia pa videonan cu tabata circulando, mustrandu un grupo di leidster di un crèche unda por mira maltrato di mucha.

Den algun di e publicacionnan aki, usuarionan a publica potret di e leidsternan di e crèche, cual ta e crèche Pasa Dushi Pasa Pret situa na Wayaca. Tambe, den algun di e publicacionnan por mira videonan na unda leidsternan ta maltrata e mucha- y babynan y te hasta tin un voice note tambe ta circula na unda un leidster ta indica cu e la dal un mucha cu slof pasobra e ta haci mala mucha.

E cantidad di reaccion cu e videonan aki a genera ta grandi y ciudadanonan ta haci yamado pa pueblo di Aruba uni pa finalmente stop cu abuso di mucha.

E mesun crèche aki ya caba tabata den noticia dos aña atras, pasobra un baby di apenas cuater luna cu tabata atende e crèche en cuestion a perde su bida sin splicacion riba loka a pasa. Un investigacion grandi a tuma luga, pero e crèche a sigui funciona manera nada no a pasa y aworaki dos aña despues e mesun crèche ta den noticia atrobe pa un otro caso na unda muchanan ta sali perhudica.

Riba rednan social hopi usuario ta cuestiona pakico e autoridadnan concerni no a cera e crèche inmediatamente despues di e fayecimento di e baby na maart di 2022, ya cu e actonan di e leidsternan



durante e momento di emergencia, y teniendo na cuenta otro factornan, no a sucede den e proceso of orden cu mester tuma luga.

Pediatra Louise Rafael-Croes tambe a publica un reaccion en conexion cu tur e videonan cu ta circulando rond di e maltrato cu ta tuma luga na e crèche aki.

“Mi ta pediatra aki na Aruba di 1997. Maltrato di mucha ta presente tur dia den mi bida. Mi ta sigui bisa: un sociedad ta muestra su educacion na con nan ta trata esnan mas delicado den nan comunidad. Nan muchanan y nan mascotanan. Kere mi, no ta e crèche aki so ta maltrata mucha, tin algun mas. P’ese y nos mester

keda vigilante y cada biaha señalá e casonan aki. Esakinan ta esunnan scondi: muha un mucha cu slang pasobra e no ta laga marca, behalve esun psicologico, cera un mucha den baño pasobra e trauma no abo so ta bib’e. Y nos lo sigui bringa contra abuso semper!” e pediatra a indica.

Riba un di e videonan por mira con un leidster ta bañando un mucha chikito, pero ta keda muha e mucha cu slang na su cabes, na su cara, mientras e mucha ta yora y grita. Riba otro video por mira con e leidster ta cera un baby den baño mientras e baby ta grita y yora paden, pero e leidster no ta saca e mucha for di baño. Y den otro video por mira con e leidster ta laga e

babynan chikito keda grita y yora mientras nan ta riba cama y e no ta haci nada.

Apart di e videonan aki, tin un voice note tambe ta circula na unda un leidster ta informando otro persona cu un di e muchanan ta haci hopi mala mucha y no kier keda keto. “Mi a pone den e stoel bruin, el a baha for di e stoel. Mi a pasa awa riba su cara, mi a pone sinta den e stoel y eyan el a keda, pero mi a pas’e un slof na su chanchan y eyan el a medio calma,” por scucha e leidster bisa den e voice note en cuestion.

Mirando e reaccion cu e videonan a causa ariba rednan social y e disgusto grandi di comunidad, Departamento di Mucha y Hoben (DMH) a publica un comunicado riba nan pagina di Facebook.

“For di luna di maart 2024 DMH ta na altura di tur e video- y preocupacionnan di e mayornan cu ta circula rond. DMH a atende e kehonan segun debido maneho y proceso di nos departamento. E caso lo sigui cana su caminda bao di e departamento asigna pa continua cu esaki. DMH ta sigui para pa cuido, proteccion y seguridad di tur mucha den tur centro di cuido di mucha na Aruba,” e comunicado a informa.

Aña pasa, minister di Husticia

y Asuntunan Social a anuncia cu e Ley di Kinderopvang a keda cla y a drenta na vigor. E ley aki ta mara na e rekisitonan di calidad cu cada centro di cuido mester tene cuenta cune, manera e partinan di seguridad, pedagogico, higiena como tambe e desaroyo personal, di henter e personal cu ta traha den e diferente centronan di cuido.

Departamento di Mucha y Hoben a ser finalisa na aña 2022 y un di e tareanan di DMH ta inclui supervision di ehecion di e ley aki. Adicionalmente, e departamento ta encarga cu e parti di guia, yudansa, preparacion y evaluacion pa practicamente tur e aspectonan cu ta toca e centronan di cuido di mucha, como tambe conseha y sostene cada centro di cuido di mucha, pa loka ta rekisitonan pa yega na e permiso aki.

Ta apenas luna pasa tambe cu diferente doño di centronan di cuido di mucha a anuncia aumento di prijs di nan servicio pa motibo cu mester cumpli cu exigencianan di e Ley di Kinderopvang cu gobierno a introduci.

Den e ley aki tin para un ratio di cuanto baby of mucha mag di tin pa cada leidster y manera e centronan di cuido a indica durante nan conferencia di prensa luna pasa, nan nunca a traha cu ratio, pero awor cu mester cumpli cu esaki nan mester aumenta nan prijs.

Esaki sigur ta trece duda den comunidad, sobretodo entre mayornan, cu tin cu laga nan yiu(nan) na un crèche pa nan por bay traha of cumpli cu nan debernan, si di berdad e muchanan ta ser bin cuida of no mirando cu antes e crèche nan no tabata traha cu ratio, cual por nifica cu e leidsternan no ta brinda e debido atencion na e muchanan pasobra tin demasiado mucha pa cada leidster.



facebook.com/bondianoticia

Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager

Mariette Engelhart

Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Angenette Figuereo (closer editor)
Leo Maduro
Andreina Morillo
Raisa Montilla
Oriana Geerman

Ehecutivo di Benta

sulaika.croes@cspnv.com

Sulaika Croes

Aviso y Arte

Sandra Loefstop

Lisa Tromp

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion

accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion

Associated Press
Ret Karibense
Data Key

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.

12 di juni ta Dia Mundial contra Trabou Infantil

Awe 12 di juni mundo ta conmemora Dia Mundial Contra Trabou di Mucha. Un fehca cu ta enfoca ariba esfuersonan pa termina cu e fenomeno di trabao di mucha cu durante añanan recien a bolbe sobresali pa motibo di entre otro conflicto-, crisisnan y COVID-19.

E aña aki pa Dia Mundial Contra Trabou Infantil e Organizacion di Nacionan Uni (ONU) ta enfoca riba celebracion di 25 aña di e adopcion di e Convencion di e Pio Formanan di Trabou Infantil na 1999 cual tambe ta duna un oportunidad pa recorda tur participante pa mehora nan implementacion di e dos Convencion Fundamental riba Trabou Infantil y e Convencion tocante Edad Minimo pa Admision na Trabou.

ONU ta remarca cu aunke pasonan grandi a tuma lugar pa reduci trabou infantil pa un tempo largo, den añanan recien nan a mira tendencianan global cu ta duna pasonan atras back, subrayando e nesidad urgente pa uni esfuersonan pa realisa ac-



cionnan rapido pa elimina e fenomeno di trabou infantil den tur su forma- y manifestacionnan.

Cu e adopcion di e Metanan di Desaroyo Sostenibel (SDG's) e comunidad internacional a haci un compromiso pa eliminacion di trabou infantil den tur su formanan pa aña 2025.

Riba e dia aki ONU ta haci yamado pa implementacion eficiente di Convencion riba Pio Formanan di Trabou Infantil, accion nacional, regional y internacional renoba pa elimina trabou infantil den tur forma, e pio formanan, pa medio di adopcion di politicanan nacional y adresa e raiz di e rasonnan pa fenomeno aki.

Nan ta yama tambe pa ratificacion universal y implementacion eficiente di Convencion riba Edad Minimo, cu, hunto cu e ratificacion universal di e Convencion riba Pio Formanan di trabou infantillogra den 2020, lo por duna tur mucha proteccion legal contra tur forma di trabou di mucha.

Desde 2000, pa casi dos decada, mundo completo ta haci progreso constante den reduci trabou infantil, pero den e ultimo añanan, conflictonan, diferente crisis y e pandemia di COVID-19, a sumergi mas famia den pobresa y a forsa miyones mas di mucha dreña den e trabou infantil.

Crecemento economico no ta suficiente, ni inclusivo suficiente tampoco, pa libera e presion cu hopi famia- y comunidadnan ta sinti y cu ta haci nan yega na trabou infantil.

Segun estadisticanan di ONU, awendia tin ainda 160 miyon mucha cu ta den trabou infantil. Esaki ta casi un den cada dies mucha na mundo.

Africa tin e puesto mas halto entre regionnan tanto den porcentahe di mucha den

trabou infantil, parti, y e cifra absoluto di muchanan den trabou infantil, 72 miyon. Asia y e Pacifico ta na segundo luga den tur e medidanan aki, 7% di tur mucha y 62 miyon den termino absoluto ta den trabou infantil den e region aki.

E regionnan di Africa, Asia y Pacifico hunto ta conta pa casi nueve di cada diez mucha den trabou infantil mundialmente. E poblacion restante di trabou infantil ta dividi entre e Americas cu 11 miyon, Europa y Asia Central cu 6 miyon, y e Estado Arabe 1 miyon.

Mientras cu e porcentahe di muchanan den trabou infantil ta mas halto na paisnan di ingreso abao, e cifranan ta realmente mas halto na paisnan di ingreso mediano. 9% di tur mucha na paisnan di ingreso mediano-baho, y 7% di tur mucha na paisnan di ingreso mediano-halto, ta den trabou infantil.

Stadisticanan di ONU riba e cifra absoluto di muchanan den trabou infantil den cada grupo di ingreso nacional ta indica cu 84 miyon di mucha den trabou infantil, contando pa 56% di tur esnan den trabou infantil, ta biba den paisnan di ingreso mediano, y un 2 miyon adicional ta biba den paisnan di ingreso halto.

Pa loke ta estadisticanan riba e cifra di muchanan cu ta traha bou di e edad di 15 aña na Aruba, UNHCR ta indica cu esaki no ta disponibel y cu tin informacion limita riba e incidencia di trabou infantil na e isla.



Departamento di Mucha y Hoben ta accentua cu trayecto di ley di centro di cuido di mucha ta data for di 1992

Departamento di Mucha y Hoben (DMH) ta e instancia gubernamental asigna pa carga, ehecuta y supervisa e ley di Centro di Cuido di Mucha na Aruba. Despues di mas di 30 aña, cu a presenta pa prome biaha e Ley di Centro di Cuido di Mucha na Parlamento di Aruba, e ley ta drenta na vigor, dia 15 di augustus 2023.

E ley aki a conoce alrededor di 16 adaptacion den transcurso di tur e añanan, pasando den hopi aña di discusion, colaboracion, planificacion, estudio y input di e veld mes den e periodo di 2015-2017.

Finalmente dia 15 di juni 2017, a bolbe presenta e ley adapta na Parlamento y a haya aprobacion un biaha mas. Na e momento ey e meta tabata ta, pa e ley drenta na vigor dia 1 di juli 2018. Sin embargo e ehecucion no tabata uno asina facil pa implementa y a pesar di tur e preparacion-, discusion, documentonan traha, e



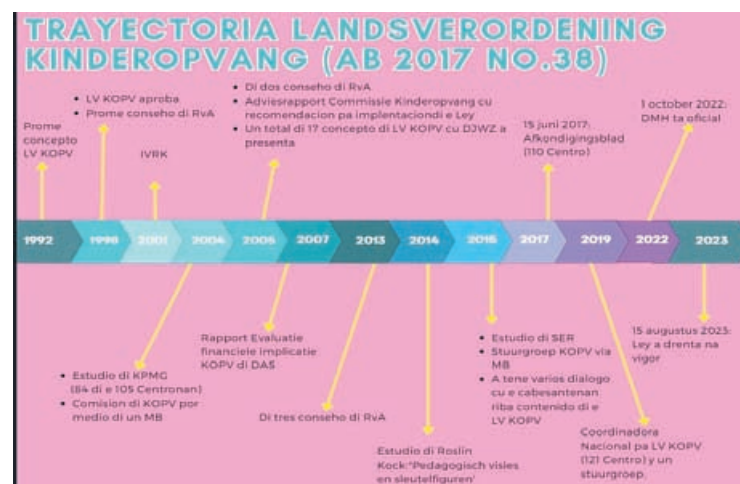
ley a encontra su retonan pa realmente drenta na vigor.

Punto di Salida

Na 2001 Aruba, como pais, tambe a firma e Tratado aki, haciendo asina e compromiso pa proteha di un forma mas completo posibel, e desaroyo di e mucha den su personalidad, talento, capacidad emocional, mental y fisico. P'esey e punto di salida di e ley di centro di cuido di mucha ta basa riba e Tratadonan Internacional di Derecho di Mucha, especificamente e articu-

lonan 3, 6 y 12 y siguiente-mente Aruba a percura pa e tin su mesun normanan y a traha e Ordenansa Nacional Centro di Cuido di Mucha (AB 2017 no.38).

Den Ordenansa Nacional di Centro di Cuido di Mucha tin 4 decreto nacional (Lbham) cu ta imperativo y mester ta cla, pa ehecucion di e ley; articulo 8 inciso 2; regla adicional di registro di centro di cuido di mucha;



articulo 21, inciso 2; regla adicional di exigencianan pa un procedimiento di keho; articulo 23, inciso 6; regla adicional di contenido y transmision di supervision; articulo 27, inciso dos; regla adicional di e.o. last onder dwangsom y boet administrativo (bestuurlijke boete).

Banda di e 4 decretonan nacional tambe mester tin 2 regulacion ministerial: manual di regulacion di exigencia di calidad di cuido di centro di cuido di mucha y regula-

cion di formulario di peticion pa haya permiso pa opera un centro di cuido di mucha.

DMH ta sigur cu nos niun por imagina e sociedad Arubano sin cuido di mucha mas y cuido di mucha ta importante pa tur hende; mayornan, dunado di trabou y gobierno. Cuido di mucha ta promove un crecimiento di participacion laboral y ta duna e mayornan tambe e oportunidad pa combina otro actividad social cu educacion.

Minister Wever a ricibi conseho di SER riba e ley nobo pa proteccion di consumidor

E consumidor na Aruba falta proteccion legal y pa es motibo Minister di Asunto Economico, Geofrey Wever a anuncia algun luna pasa cu lo bin cu un ley pa percura cu e consumidor wordo proteha debidamente. Tambe cu lo agrega un mandato pa empodera Aruba Fair Trade Authority (AFTA) pa eherce esaki. Ta trata aki di e Landsverordening bestuursrechtelijke handhaving consumentenbes-

cherming.

Pa por logra e proyecto aki, Minister Wever a acorda cu Hulanda pa agrega esaki na e Landspakket y asina a sigura fondo adicional pa e ley pa proteccion di consumidor por bira un realidad pronto.

Mirando e embergadura di e ley aki, Sociaal-Economische Raad (SER) a wordo puntra pa duna un conseho riba e concepto di ley. SER a prepara su conseho y a entrega

esaki na Minister Wever pa awor e proceso di legislacion por wordo termina y asina pronto e ley di proteccion di consumidor por bira un realidad.

"E consumidor ta un actor sumamente importante den nos economia y lamentablemente pa hopi aña no a haya atencion. Awor cu e ley nobo e consumidor lo haya e proteccion huridico cu e merece", segun Minister Wever.



Segun minister di Enseñansa:

Ta trahando pa extende Scol Practico pa Ofishi (SPO) di 3 aña pa 5 aña proximo aña escolar

Recientemente, Minister di Enseñansa, Endy Croes a atende e presentacion di e comision cu ta trahando riba e proyecto pa extende Scol Practico pa Ofishi (SPO) di 3 pa 5 aña.

E comision ta consisti di Dienst Publieke Scholen (DPS), staf funcionairo, beroepsonderwijs DPS, consehero di Ministerio di Enseñansa

y Deporte, representante di Openbare Avondleergangen Aruba (OAA), director y e management team di SPO Brazil y SPO Santa Cruz. Alabes, dicho comision na dos (2) ocasion a busca conseho cerca Departamento di Enseñansa y IPA tambe a duna input. Presente na e encuentro aki, tabata e cabesante - y docentenan di ambos scol.

Durante e reunion DPS a duna un presentacion amplio y completamente elabora riba e trabounan cu a realisa pa haci SPO un scol di 5 aña en bes di 3 aña. Minister Endy Croes a subraya cu su vision ta pa cuminsa e proximo aña escolar, esta na augustus 2024 cu klas 4 y e siguiente aña introduci klas 5.

E comision a traha hopi duro,

e rapport y conseho ta cla y a ser comparti cu e docentenan di ambos scol. Minister Endy Croes hunto cu DPS, DEA, e profesional - y cabesantenan a ricibi presentacion aki. Minister Croes a pidi cooperacion di e cabesante - y docentenan pa scucha y mira e presentacion y haci e preguntanan necesario, paso ta hunto lo carga e proyecto aki pa e por inicia na luna di

augustus proximo.

Pa cu e klasnan di IPO esaki tambe lo ser extendi cu un aña mas, esta IPO ta bira 4 aña y un aña di "coaching" despues di esaki. Cu introduccion di klas 4 y 5 e alumnonan lo caba scol cu un edad poco mas grandi, unda cu ya nan por acopla na e mercado laboral y/of si kier sigui profesionalisa nan mes esaki ta

Paxlovid di Pfizer ta fracasa como tratamiento di 15 dia pa Covid, segun estudio

(Reuters) – Un tratamiento anti-viral di 15 dia pa Covid-19 fabrica pa Pfizer, yama Paxlovid, no a alivia sintoma di long Covid, segun un estudio di investigadornan di universidad di Stanford.

Actualmente no tin tratamiento proba especificamente pa long Covid den cual un cantidad di sintoma por dura

pa varios luna despues di infeccion inicial cu coronavirus.

Cientifico- y pashent tabatin speransa cu e tratamiento oral di dos droga di Pfizer lo alivia sintoma di long Covid despues di reportahenan anecdota di pashentan cu a bisa cu Paxlovid a yuda nan.

Pero e estudio di 15 siman

cu 155 participante no a logra proba cu e curso di 15 dia a yuda mas cu un placebo pa reduci fatiga, brain fog, falta di rosea, dolor di curpa of sintoma gastrointestinal of cardiovascular. Participantenan den e estudio, den averahe, tabata malo mas cu 16 luna prome cu inscribi den e estudio.

“Nos no a mira un diferencia midi basa riba resultadonan reporta pa pashent den e seis sintoma composito hunto,” profesor di medicina di Stanford, Dr. Upinder Singh a bisa den un entrevista. “Nos no a mira un beneficio den sintomanan individual tampoco.”

Dr. Singh a bisa cu e ta kere cu mas estudio di e tratamen-

to pa long Covid ainda tin merito, talbes den cursonan mas largo cu 15 dia of den pashent cu no tabata malo pa asina largo.

E estudio si a muestra cu Paxlovid, cu actualmente ta receta como un curso di 5 dia trempa despues di infeccion of aparicion di sintoma, ta safe ora di us’e pa 15 dia, el a agrega.

Pfizer a bisa den un declaracion cu e resultadonan no ta bay tin impacto riba su otro estudionan colaborativo planea pa Paxlovid como un potencial tratamiento pa long Covid.

Paxlovid ta e remedi na cas receta mas comunmente pa Covid-19 na Merca. E ta

aproba pa trata Covid den adulto cu ta den riesgo di complicacion severo pa e malesa.

Den e estudio clinico original di Pfizer, a muestra cu Paxlovid a reduci hospitalisacion y morto di Covid cu alrededor di 90% pa hende no vacuna den riesgo pa malesa serio. Den otro estudio, Pfizer no por a proba e beneficio pa esnan considera den riesgo standard, incluyendo pashent vacuna.

Pfizer a financia e estudio riba long Covid. Ademas di investigadornan di Stanford, cientificonan di Kaiser Permanente North California y Pfizer a contribui na e estudio.

Potret di AP.

DVG:

Temporada di yobida tin su peligro pa salud publico

Tur aña di nobo for di luna di juni pa december nos conoce como lunanan di yobida of temporada di horcan. Pa algun esaki ta un bendicion, pa salud publico esaki por ta un peligro.

Yobida ta nifica bida y cu bida tambe e posibilidad pa sangura broei y ocasiona brote di malesanan transmiti pa sangura manera Dengue, Chikungunya y Zika. Pa evita cu Aruba por enfrente brote di un di e malesanan transmiti pa sangura manera a sosode den pasado, ta importante pa comunidad completo pone atencion. Sangura mester awa pa por pone su webonan. Si cada persona percara pa rond di su cas no tin awa para despues di cada yobida, hunto nos por mantene e cantidad di sanguranan rond di nos isla abou y asina tambe reduci e cantidad di sanguranan cu por transmiti malesa.

Con nos por haci esaki?

- Tira afo of warda tur obheto cu por retene awa innecesariamente paden y rond di cas, scol y trabou. Por ehempel scoter bou mata, tire, co'i hunga pafo, vaas cu mata of flor y mas.

- Tapa tur awa para cu tin proposito manera e.o., pa muha mata of duna bestia tur dia. Por ehempel hemchi bou airco of bari cu awa di yobida y mas. Ta extra alerta riba awa para cu proposito di bida pa mata of mascota por ehempel vaas cu mata of flor, baki awa di bestia, vijver cu mata di lili y mas.

Di dos (2) paso ta proteha bo mes pa bo no haya un malesa transmiti pa sangura door di:

- Bisti paña cu manga y pia largo durante oranan di

atardi pa anochi.

- Uza repelente contra sangura riba cuero cu no ta cubri cu paña.

- Den espacio pafo di cas, cende un mecha of uza bela contra sangura.

- Cera porta y bentana di cas prome cu bira scur of uza screen.

- Evita di bishita areanan unda bo sa cu tin hopi sangura.

- Spuit paden di cas, camber, oficina y areanan cu bo ta frecuente regularmente cu producto pa mata sangura. Di tres paso ta proteha otro nan rond di bo ora cu bo tin un malesa transmiti pa sangura, esaki bo ta haci door di evita pa bo wordo pica pa sangura.

E sintomanan di malesanan transmiti pa sangura ta entre otro:

- Keintura.
- Dolor di cabes.
- Biramento di stoma y sacramento.
- Dolor di weso, joints y musculo.
- Dolor di wowo.
- Rash riba curpa.

Si bo ta presenta e sintomanan aki, consulta bo dokter di cas. Si bo persona ta sinti hopi molester di sangura, GKMB ta conseha pa haci un bon inspeccion rond di cas y elimina tur awa para. Si despues di haci inspeccion ainda e molester ta continua, por yama GKMB na 585-5533 pa informacion.

Pa mas informacion like nos Facebook page Directie Volksgezondheid DVG Aruba, Follow nos riba Instagram [directie_volksgezondheid_aruba](#), subi nos website [www.dvg.aw](#), yama nos na 522-4200 of mail nos na [servicio@dvg.aw](#)



LOTTO 5

Afl.

700.000,-

Selecta:
Selecciona cinco (5) number entre 1 y 35

03 12 15 24 33

Multi Draw:
Selecta bo numbernan pa e sorteo desea y siguiente sorteonan. Pa asina bo keda den wega!

03 12 15 24 33 X2 03 12 15 24 33 X3
03 12 15 24 33 X4 03 12 15 24 33 X5

Combo: Puntra bo rebendado pa opcionan di combo.




[www.lottoaruba.com](#)






Curaçao ta trahando riba un acuerdo pa un operacion di ekipo multidisciplinario

(CuraçaoChronicle) - Gobierno di Corsou ta finalizando un acuerdo pa permiti e operacion di ekipo multidisciplinario. E ekipo aki, cual ta consisti di agencianan di gobierno manera Ministerio di Salud, SBAB, Ministerio di Labor, SOAB y Ministerio di Economia, actualmente no ta operacional a causa di discusion entre

e ambtenaarnan tocante nan responsabilidadnan.

E acuerdo awo ta cu e gobierno su departamento legal pa evaluacion. Na momento cu e conseho keda ricibi, e Conseho di Minister por aproba esaki.

E politica nobo ta enfoca riba segura cu negoshinan ta cumpli cu regulacionnan di

higiene y fecha di caducidad di e productonan. E ta obliga cu tur negoshi mester un Manager di Calidad responsable pa higiene y monitor e productonan aki. E manager mester mantene un lista di tur producto cu tin den stock y nan fecha di caducidad. Segun e gobierno, esaki lo simplifica e controlnan interno y reduci e probabilidad di problema durante inspeccion.

Inspector di Salud Publico Irving Keli a splica cu e politica nobo ta mas flexibel. Negoshinan no lo ser cera inmediatamente si haya problemanan. Na luga di esaki, nan lo ricibi e oportunidad di rectifica problemanan. “Nos meta no ta di castiga sino di informa y educa,” Keli a bisa. “Cera un negoshi lo bira e ultimo opcion.”



GroenLinks/PvdA ta gana na Aruba, Corsou y Sint Maarten

(CuraçaoChronicle) - Di mesun manera cu na Hulanda, GroenLinks/PvdA a sali victorioso den e eleccion Europeo na Aruba, Corsou y Sint Maarten. E partido a genera mas cu 30 por ciento di e votonan, mas o menos 312 en total. VVD a sali den di dos luga cu 129 voto sigui pa D66 cu 126 voto. PVV a logra haya 112 voto.

En total, 1033 votador registra a haci nan voto riba e 3 islanan, resultado den 38.6 por ciento di e total, cual ta bao e 40 por ciento. E unico candidato Caribense riba e lista tabata Kenville Kleinmoedig di GroenLinks/PvdA, ken a ricibi 125 voto preferencial.

Di e 1295 persona registra na Corsou, 44 por ciento a pre-



senta y vota. Nan a duna 179 voto p GroenLinks/PvdA, representando casi 31 por ciento di tur voto na Corsou.

VVD a keda den di dos luga cu 85 voto, pues 15 por ciento, D66 den tercer luga cu 65 voto (un poco mas cu 11 por-

ciento) y un mas cu PVV cual a ricibi 64 voto.

Di e 1184 votado registra na

Aruba, casi 33 por ciento a ehersce nan voto. Aki, GroenLinks/PvdA a ricibi mayoria voto, 114 en total, cual ta mas di 29%.

CDA a keda den di dos luga cu 64 voto. D66 a keda den tercer luga cu 42 voto cual ta un mas di PVV. VVD a keda tras PVV cu 36 voto.

Na Sint Marten, 197 votador a ehersce nan derecho, cual ta 37 por ciento di tur votador registra.

GroenLinks/PvdA y D66 a keda empata pa prome luga, cada un ricibiendo 19 voto (26 por ciento). Ambos VVD y PVV a logra yega 7 voto pa cada un, cual a haci cu e partidonan a yega na casi un 10 por ciento di e votonan total

Prome oportunidad pa a atende deficit democratico blokia pa coalicion Hulandes

(CuraçaoChronicle) - E prome chens di demostra cu Den Haag ta serio tocante reduci e deficit democratico dentro di e Reino a ser blokia pa e coalicion di PVV, NSC, VVD y BBB. E partidonan aki a vota contra di e mocion di parlamentario di Corsou Gwendell Mercelina.

E mocion entrega siman pasa durante e debate tocante amienda di e tratado di impuesto entre Hulanda y corsou, den cual delegado special for di Merca a participa, a pidi pa kita e obstaculo cu ta preveni Corsou di drenta tratado di impuesto.

Aunke minister di exterior

Bruins Slot no tabatin obheccion na e mocion su intencion y a laga e decision den man di e Cas, Mercelina, tabata desapunta. E sosten for di GroenLinks-PvdA, D66, SP, CDA, Party for the Animals, ChristenUnie, SGP, y Forum voor Democracy a comproba numericamente insuficiente.

E parlamentarionan di Curaçao, Aruba, y Sint Maarten awo tin un comprendimento cla di e balor di e palabranan di Hulanda su delegacion na e consultanan di IpKo. Riba dialuna, despues cu e Consulta Interparlamentario di Reino a tuma luga, e delegacion a priminti di atende e deficit democratico.



Parlamentario Gideon van Meijeren condena pa incita violencia den agricultornan



(NLTimes) - Parlamentario Hulandes Gideon van Meijeren a ser condena diamars pa dos incidente di incitacion cu a surgi for di acusacionnan cu el a purba motiva hende comete acto di violencia contra autoridadnan publico.

Esaki tabata delibera y cu conocimiento completo di e inkietud den e pais na e momentonan ey segun corte a bisa. El a ser sentencia na 200 ora di servicio pa comunidad, cual ta loke e fiscalnan a pidi ora di presenta e caso aki. E sentencia aki no ta condicional, mirando cu Van Meijeren ya caba a bisa cu e no lo cumpli cu ningun condicion cu corte dicta.

E prome acusacion ta relaciona cu un manifestacion cu a tuma luga den juli na Tuil y e di dos relaciona cu declaracionnan cu el a haci durante un entrevista publica riba YouTube den november di aña 2022. Corte a declara cu Van Meijeren a usa su posicion como miembro di Parlamento representando derecha extremo Forum voor Democratie pa asina e por motiva agricultornan disgusta usa violencia durante nan accionnan di protesta.

“E sospechoso su speech dia 2 di juli 2022 a tuma luga na un ‘forum di agricultor’ na

Tuil. Agricultornan tabata presente cu no tabata di acuerdo cu e gobierno su politica y a manifesta pa motibo cu nan ta sinti cu nan derecho di existi ta seriamente menasa. E sospechoso a bisa cu e gobierno ta depriva ciudadanonan di nan libertadnan fundamental y derechonan fundamental, cu e gobierno su politica di nitrogeno ta horibel y cu nos ta lidiando cu un gobierno basa riba tirania. Despues, dia 10 di october, e sospechoso a bolbe ripiti su visionnan riba politica di nitrogeno den un entrevista cu Compleetdenkers cu tabata publica riba YouTube,” Corte di Distrito a skirbi.

Su comentarionan tabata practicamente alrededor di e mesun tempo unda tabatin debate publico tcoante e posibilidad cu gobierno por of obliga agricultornan bende nan tereno of confisca esaki, como parti di nan politica pa atende nivelnan di emision di nitrogeno. “Esaki a crea sentimentonan di inkietud y inseguridad den sociedad,” corte a bisa.

El a nota e atmosfera menasante ora cu manifestadornan a reuni pafu di e cas di Minister di Agricultura Christianne van der Wal, menasanan haci na campananan contra e minister, oficialnan di polis cu a ser lastra

ora di purba para un auto na un manifestacion y hopi mas actonan criminal. Tur esaki

a tuma luga dentro di poco tempo cu e manifestacionnan agresivo contra Gabinete su medidanan durante e pandemia di coronavirus, y campananan violento tanto na Merca como Sri Lanka, corte a señala.

“Corte ta declara cu e sospechoso ta culpabel di incita violencia contra autoridadnan publico. E fundeshi di su comentarionan no por ser confundi; cu e ta hustifica pa trece un rebelion contra un gobierno cu ta actuando fuera di ley a causa di su politica di nitrogeno y a propone expropiacion di propiedadnan. Den e tipo di situacion aki, segun e sospechoso, ta permiti y ta necesario of deseabel pa kita poder for di e gobierno cu forsa,” corte a continua.

“Mi comentarionan a ser in-hustamente saca for di contexto y manipula pa duna un bista falso di mi intencionnan. Pa medio di omi partinan di e declaracion, den cual mi ta explicitamente boga pa revolucion pacifico, e Ministerio Publico a presenta un imagen incorrecto y falso,” Van Meijeren a bisa den corte durante e huicio.

No ta importa si Van Meijeren tambe a haci yamado pa un resistencia pacifico of no violento apart di esaki, mirando cu e mensahe tabata cla ora cu el a papia cu su audiencia. “Den otro palabranan, e sospechoso mes por ta un proponente di pas y resistencia cu no ta violento, pero su audiencia no mester ta,” corte a declara

**SICON
REVAN**
PERSONNEL AGENCY

Housekeeper Academy

Buscando Trabou den housekeeping, pero falta experiencia?

Who Can Apply:

- Anyone over the age of 18 years

Benefits:

- Hands-on Experience
- Mentorship
- Skill Development
- Networking Opportunities
- Potential for Future Employment

Program Includes

- 1 week theory bootcamp
- 2 week internship at a hotel
- Theory & Practical Exam

Application Deadline:
18 June 2024

siconrevan.com

office@siconrevan.com

+2975933585



BONDIA
ARUBA

Pa AVISO den nos Corant
aviso@bondia.com

Legisladonan di Merca ta propone reduci na 50% e presupuesto pa Colombia, pa preocupacion pa Administracion di Petro



(NTN24) – Ayera diamars a bira conoci e propuesta inicial di presupuesto pa Colombia cu Subcomite di Apropiacion di Camara di Representante di Merca a haci.

Segun e documento, e comite ta balora a relacion profundo entre e dos nacion, sinembargo, a expresa “nan preocupacion” riba e decisionnan di gobierno di presidente Gustavo Petro.

“E comite ta mira cu reconocimiento e relacion profundo y duradero entre Merca y e pueblo di Colombia, incluy-

endo Forsa Arma di Colombia y Polis Nacional di Colombia,” e documento ta bisa.

No obstante, e comite a agrega cu “nos ta sinti profundamente preocupa pa e politica y relacionnan perhudicial di Administracion di Petro, cu ta den desacuerdo cu interesnan economico y di seguridad Mericano.”

Por lo tanto, e legisladonan a propone “cu e fondonan pa Colombia keda reduci cu un 50% compara cu e nivel di aña fiscal 2024 pa Asistencia di Desaroyo, Fondo di Apoyo

Economico y Control Internacional di Narcotico y Aplicacion di Ley.”

Ya caba na maart ultimo, Joe Biden, presidente di Merca, a anuncia un reduccion drastico den e presupuesto di ayudo pa Colombia pa aña 2025. E cifra solicita pa proximo aña fiscal, aproximadamente di 413 miyon dollar, ta marca un reduccion notable compara cu añanan anterior y ta representa e cifra mas abao cu Biden a yega di duna for di dia el a yega na Cas Blanco.

E noticia a genera pregunta riba e motibonan tras di e disminucion aki. Na 2023, administracion di Biden a solicita 413 miyon dollar pa Colombia, loke ta haci cu e reduccion anual ta di 7%. Sinembargo, loke a hala atencion ta e recorte di e fondonan destina na e lucha contra droga, cu ta mustra afecta cu un disminucion di 15%, ora a pasa di 160 miyon dollar pa 135 miyon dollar.

E impacto di e reduccion aki no ta limita solamente na lucha contra narcotrafico, sino cu tambe ta extende na programanan di desaroyo na e pais.

Na 2024, Congreso a ricibi un solicitud di 225 miyon dollar pa financia e programanan aki, mientras cu pa 2025, e cifra a keda reduci na 219 miyon dollar, esaki cu e suma di e cuentanan di Asistencia pa Desaroyo y Fondo pa Apoyo Economico (DA y ESF na Ingles).

Asina mes den ocasion ey, Biden a solicita un asignacion di mas di 38 miyon dollar pa Forsa Arma, 8.7 miyon dollar destina pa programanan di salud na nivel global, 10 miyon pa actividadnan di minanan y prevencion, y un partida adicional di 2 miyon pa desaroyo di educacion militar, cu ta bay ricibi can-

tidadnan chikito compara cu añanan anterior, di acuerdo cu loke e corant El Tiempo a señala.

Aunke e reduccion total di e presupuesto di ayudo pa Colombia no por ta considera catastrofico, ya cu e cifra solicita ta sigui keda considerable, ta importante pa destaca cu ta representa un tendencia baha den apoyo financiero di Merca pa e pais sur Americano.

Desde e 453 miyon dollar duna na 2022, despues 463 miyon na 2023 y 444 miyon na 2024, e solicitud di 413 a marca un punto di tension den e relacion bilateral entre ambos pais.



Peru: Presidente ta decreta ley cu ta impedi acusa partidonan politico pa delitonan di corrupcion

(Infobae) – Presidente di Peru, Dina Boluarte, di aluna ultimo a decreta un ley cu ta impedi acusa partidonan politico pa delitonan di corrupcion, kitando e responsabilidad penal for di nan, loke ta evita cu por disolve of suspende nan pa hechonan ilicito.

E norma cu ta modifica eCodigo Penal y e ley cu ta regula e responsabilidad administrativo di personanan huridico den proceso penal a ser publica den e corant oficial “El Peruano” cu ta fundamenta e “optimisacion” di “democracia representativo,” asina como “medidan pa lucha contra corrupcion,” lo beneficia e partidonan politico cu na e momentonan aki ta enfrenta un investigacion na Ministerio Publico.

Den articulo referi na medidan aplicabel na personanan huridico ta establece cu



organizacionnan politico ta aplica solamente e regimen sancionador den supuesto estableci den ley di organizacionnan politico.

Di e forma aki, Fiscalia solamente lo por realisa procesonan correspondiente na afiliadonan di organizacionnan

politico, aplicando responsabilidad di manera individual: “E responsabilidad penal ta aplica di manera individual na e personanan implica den e hechonan,” e texto ta bisa.

Luna pasa, Congreso a aproba cu mayoria e proyecto aki,

apoya pa Peru Libre, Renovacion Popular, Podemos Peru y Fuerza Popular. Mester menciona cu tur e formacion politico aki tin investigacionnan habri.

E congresista cu a promove a medida aki e cual a ser apro-

ba pa Parlamento, ta sostiene cu e proposicion lo evita un supuesto criminalisacion, sinembargo, esaki ta bin na momento cu e lider di e partido opositor Fuerza Popular, Keiko Fujimori, lo ser sometido na huicio oral pa supuesto labamento di activos, hunto cu su partido, bao e argumento fiscal cu a usa su movimiento politico pa configura un organizacion criminal y ricibi aportenan ilicito den su campaña electoral di aña 2021.

Ademas di e castigo di 30 aña di prison contra Fujimori, Fiscalia ta pidi e disolucion di su partido.

Peru Libre tambe ta ser investiga pa financiamiento ilicito durante e campaña di e mesun aña ey y Podemos Peru ta enfrenta acusacionnan pa un presunto inscripcion irregular y Renovacion Popular pa presunto delito di asociacion ilicito y labamento di activos relaciona cu e caso lava Jato.

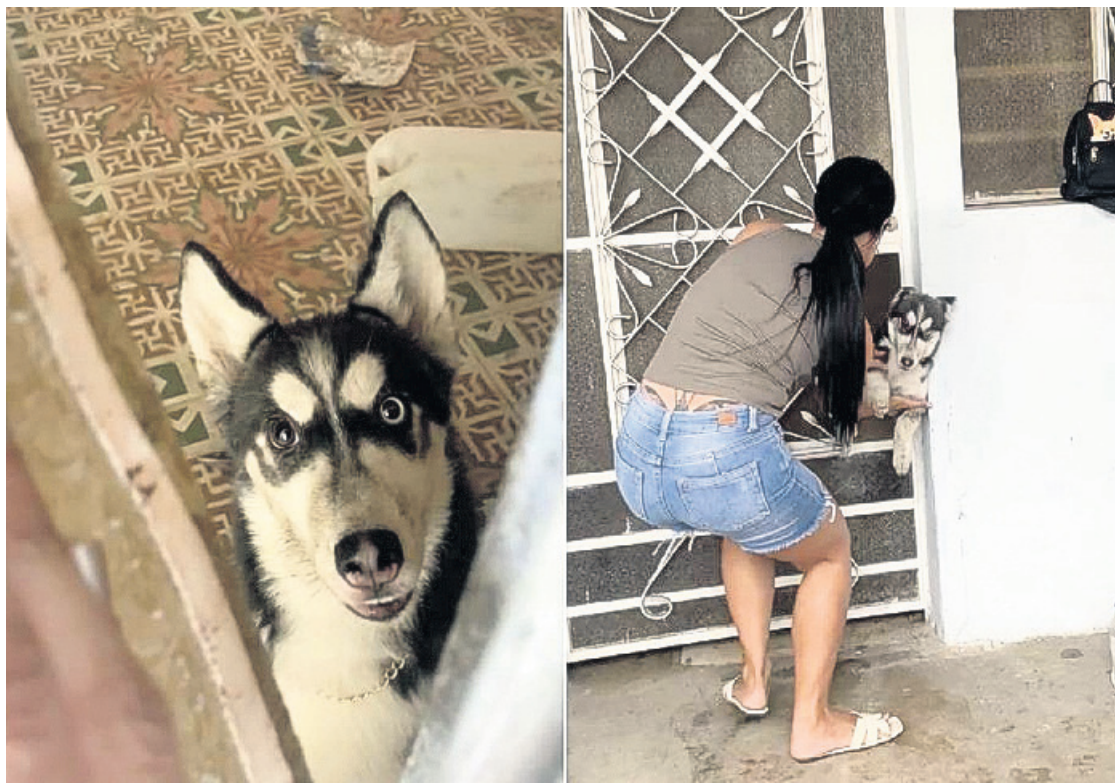
Cuba: Doñonan ta laga un cacho cera tres dia den un cas bandona sin awa ni cuminda

(CiberCuba) - Activistan-an animalista Cubano a denuncia cu e doñonan di un cacho raza Husky Siberiano a laga e cacho cera durante tres dia na un cas bandona na San Jose, Mayabeque.

Yenney Caballero, un defensor di animalnan den e territorio ey a muestra e desesperacion di e cacho den un video publica ariba Facebook.

E ta conta cu e bisiñanan tabata keha di e gritonan di e cacho durante henter dia y anochi. E muhe a kibra un fragmento di e plastic di e porta y ora cu e la hinca e camara di su telefon e por a constata cu e luga tabata bandona y cu e prisionero tabata un cacho.

Indigna y sin sa kico pa haci Caballero finalmente a dicidi di saca e bestia door di e burca cu el a haci den e porta y laga e cacho liber, y el a laga e doñonan di e cacho sa tambe cu nan por buske y, si nan tabata kier, nan por pone de-



nuncia na polis contra dje.

“Ta basta caba di abuso cu e animalnan, e no ta un esclavo ni un prisionero,” e hoben activista a bisa.

“Abusadornan cu nan ta, laga

un cacho cera pa tres dia sin awa y sin cuminda, pasobra eynan no tin nada, no tin awa, ni tampoco tin cuminda, no tin nada,” el a bisa mustRANDO e parti paden di e vivienda, cu no tabatin ni sikiera muebles.

Caballero a trece dilanti varios caso grave di maltrato di animal na Cuba, manera esun di benta di carni di cacho na Mayabeque.

Recientemente protectornan di animalnan di e provincia

Sancti Spiritus a celebra e recuperacion di Yeiko, un cacho cu a wordo herida cu machete pa un homber den luna di mei, y a comparti un video emocional di e cacho ta blaf.

E Fundacion ARCA Sancti Spiritus, cu a duna a alerta y cu tabata encruga cu e prome auxilio y cuidu di e cacho, a conta cu dia 20 di mei e tabatin conocimiento di e agresion brutal di e cacho aki, hecho cu di biaha a demanda nan esfuersonnan pa salbe.

“Ora cu tur hende tabata drumi nos fundacion tabata sufri hunto cu e ekipo medico cu tabata lucha incansabelmente pa salba e bida di Yeiko,” nan a puntualisa riba Facebook, denunciando na mesun momento e crimen horibel.

E animalistanan Cubano ta pidi pa e Decreto di Bienestar Animal wordo cambia inmediatamente na fabor di castigonan mas duro pa esnan cu ta maltrata animalnan.

Conseho di Transicion di Haiti ta nombra gabinete nobo

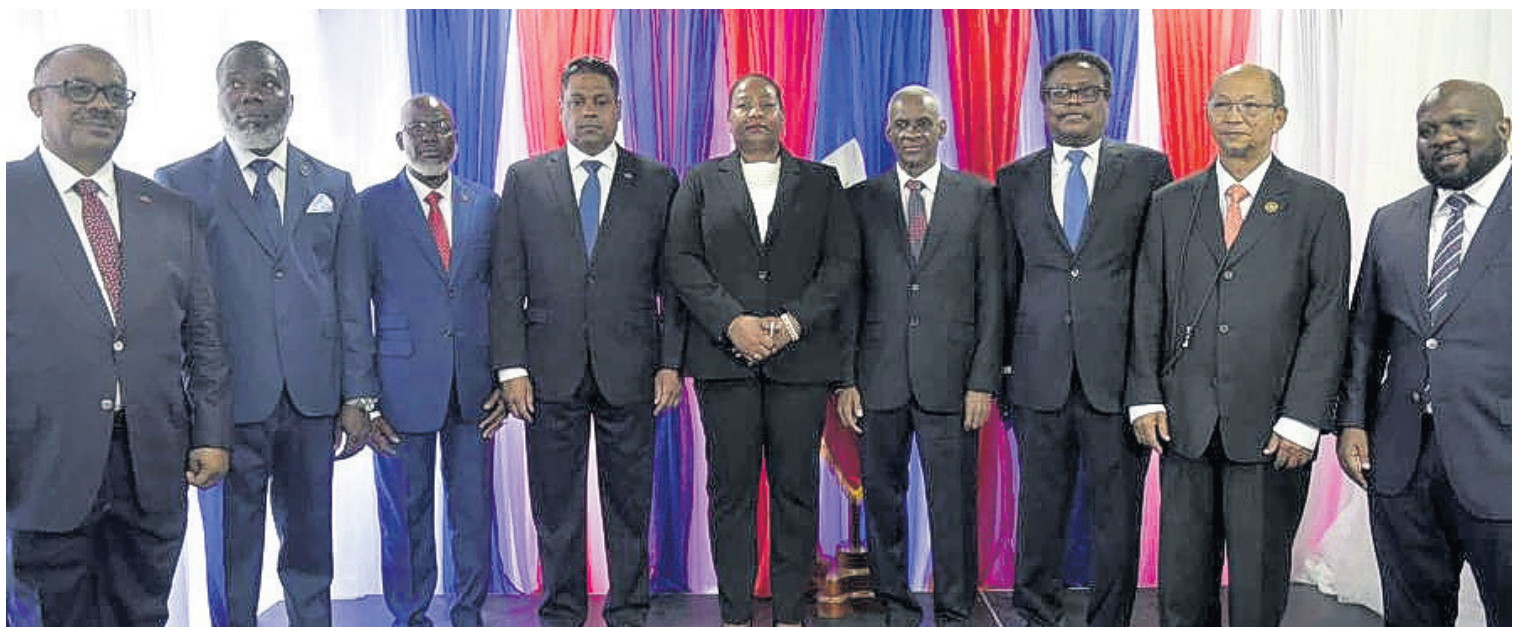
(DiarioLibre) - E Conseho di Transicion di Haiti a nombra diamars un gabinete nobo, cual ta e ultimo paso den e reconstruccion di e gobierno cu ta bay dirigi un pais cu ta wordo domina pa gruponan arma y violencia.

E vocero di e gobierno, Kettia Marcellus, a confirma na The Associated Press e existencia di e gabinete nobo y di su ministernan.

Carlso Hercules, abogado di e prome minister Garry Conille, a wordo nombra minister di Husticia y Seguridad Publico. E mesun Conille ta bira minister di Interior. Jean Marc Berthier Antoine ta bay bira minister di Defensa.

Haiti ta lucha contra e gruponan arma cu ta controla por lo menos 80% di e capital, Puerto Principe, y ta prepara pa e despliegue di un frosa policial di Kenia respalda pa ONU den e proximo simannan.

Atakenan coordina di e gruponan arma a obliga e ex prome minister Ariel Henry entrega su renuncia den luna di april, y su gabinete a keda



disolvi. E hombernan arma a tuma control di e wardanan di polis, cuminsa un tiroteo contra e aeropuerto internacional principal, cual a permanece cera durante casi tres luna, y a tuma over e dos prisionnan mas grandi di Haiti.

Mas di 2.500 persona a muri of a resulta herida den e prome tres lunanan di e aña, y mas di mita miyon a wordo desplaza.

Conille a compromete su mes na combati e violencia. Dominique Dupuy, emba-

hador di e Organizacion di Nacionnan Uni pa Educacion, Ciencia y Cultura (UNESCO) y ex integrante di e Conseho di Transicion, ta bay bira minister di Asuntunan Exterior. El a renuncia na e conseho pa motibo di e atakenan politico y menasanan di morto.

E gabinete nobo ta conta cu cuater hende muhe. E criticonan ta señala cu e gobierno di Haiti apenas tin representacion fenemino. Un muhe sin derecho na voto ta forma parti di e Conseho di Transi-

cion, y ningun hende muhe a wordo entrevista pa e posicion di prome minister.

“E ta un insulto pa e seis miyon di hende muhe di Haiti, cual nan participacion ta necesario pa e exito di e transicion,” Pascale Solages, di Neges Mawon, un organizacion feminista Haitiano, a bisa.

E prome minister nobo a reconoce publicamente cu hende muhe mester tin nan luga den e gobierno. “Na e momentonan crucial

aki di e democracia Haitiano, solamente nos ta hayando e oportunidad di wak e hombernan tuma decisionan for di e stoel observador,” Rosy Auguste Ducena, di e Red Nacional d Defensa di Derechonan Humano, a declara.

Otro integrante di e gabinete nobo ta Katleen Florestal, minister di Economia y Finanzas. E ta asumi e cargo den un momento cu e pobreza ta agudisa na Haiti, cu un inflacion cu a yega casi 30% den e ultimo añanan.

Abogado di defensa di rapper Young Thug mester bay cera 10 siman pa desacato



(AP) — Un hues na Georgia a duna orden pa un abogado di rapper Young Thug pasa e proximo 10 siman cera despues di a hay'e den desacato.

Abogado di defensa Brian Steel ta representa e rapper, kende actualmente ta den huicio na Atlanta pa cargonan incluyendo violacion di e ley-nan anti-racketeering y gang na Georgia. Hues di corte

superior di condado di Fulton, Ural Glanville dialuna a duna orden pa Steel bay cera despues cu e abogado a nenga di bis'e con el a haya sa di un reunion entre e hues, fiscal-nan y un testigo di fiscalia.

E movida dramatico ta e twist mas recien den un huicio cu a alarga pa mas cu un aña sin fin den bista, y ta plaga cu problema.

Young Thug, un ganador di Grammy kende su number legal ta Jeffery Williams, a keda acusa dos aña pasa den un acusacion amplio contra dje y otro dos decena di persona di conspira pa viola e ley anti-racketeering di Georgia. E tambe ta acusa di crimen di gang, droga y arma, y ta den huicio cu cinco di e otro acusadonan hunto cune.

Billy Ray Cyrus ta divorcia Firerose despues di siete luna di matrimonio

(AP) — Billy Ray Cyrus a pidi divorcio di cantante Firerose despues di siete luna di matrimonio. E musico country di 62 aña di edad a pidi divorcio di e cantante di 36 aña di edad, kende su number legal ta Johanna Rose Hodges, na un corte na Tennessee dia 22 di mei, citando diferencianan irreconciliable y "conducta matrimonial inapropia."

Cyrus tambe ta buscando un anulacion pa motibo di fraude di banda di Hodges, bisando den e documentonan cu e no lo a casa cu Hodges "si e tabata sa" di e supuesto fraude. E documento no ta duna mas detaye riba e conducta inapropia ni e fraude, pero ta bisa cu cada un mester por keda cu e propiedad cu nan tin separadamente.

Representantenan di Cyrus y Hodges no a responde inmediatamente na solicitud pa comentario.



Despues di a casa na october 2023, e musiconan tabata biba na Tennessee y a lansa

varios cantica hunto durante e curso di nan relacion.

Den un post riba Instagram

na April, conmemorando nan seis luna di aniversario, Hodges a skirbi "Bida no semper ta facil... pero sigur ta

yuda ora bo casa tambe ta bo miho amigo. Danki Señor!"

Ni Hodges ni Cyrus a comenta riba e divorcio a traves di nan rednan social.

Cyrus tabata casa dos biaha antes, notablemente cu Tish Cyrus, cu ken e tin cinco yiu incluyendo actriz y musico Miley Cyrus.

Nan a divorcia na 2022 despues di casi tres decada hunto. Anteriormente nan a purba di divorcia dos biaha durante nan relacion, pero a cancela e divorcio na 2010 y 2013.

E divorcio na 2022 a impulsa un division publico den famia Cyrus. Ora Miley a gana su prome premio Grammy na februari, el a bisa "mi no ta kere mi a lubida niun hende" despues di un lista largo di gradicimento na su famia incluyendo su mama cu tabata presente, pero excluyendo su tata, kende tabata su co-strea den "Hannah Montana."

Cantante ta demanda hospital, bisando cu personal a kere cu e tin malesa mental y no tabata miembro di Four Tops



(AP) — Cantante principal di Four Tops a bisa cu un hospital di area di Detroit a deten'e y a duna or-

den pa un examen psicologico despues di a nenga di kere cu e tabata forma parti di e grupo musical

Motown.

Alexander Morris a entrega un demanda dialuna contra Ascension Macomb-Oakland Hospital na Warren, alegando discriminacion racial y otro mal conducta durante un bishita dia 23 di april pa dolor den pecho y problema pa hala rosea. Personal di e hospital "incorrectamente a asumi cu e tabatin malesa mental ora el a revela su identidad como un celebridad," e demanda ta bisa.

Four Tops a cuminsa den

añanan 1950 y tabatin hitnan manera "I Can't Help Myself (Sugar Pie, Honey Bunch)" y "It's The Same Old Song." E grupo a keda introduci den Rock & Roll Hall of Fame na 1990.

Morris no ta un miembro original, pero a join e grupo na 2019.

E demanda ta bisa cu un enfermera finalmente a kere cu Morris tabata den e Four Tops y a cancela e examen psicologico. E hospital a ofrece un gift card di \$25 como disculpa, pero Morris a re-

chasa esaki, segun e demanda.

"Nos ta keda comprometi na honra dignidad humano y actua cu integridad y compasion pa tur persona y comunidad," e hospital a bisa den respuesta na e demanda. "Nos no ta acepta discriminacion racial di ningun tipo. Nos no ta bay comenta riba litigacion pendiente."

Morris a papia publicamente tocante e incidente aña pasa, bisando cu el a bolbe Detroit, su ciudad natal, y a "bisa mi cu mi ta loco of schizophrenico."

Fundacion LEAD BY DESIGN y CEDE Aruba:

Cu programa di bario LEAD BY DESIGN cu enfokeriba Social Responsibility

Programa di bario LEAD BY DESIGN actualmente activo den barionan di Piedra Plat, Santa Cruz y Noord, hibandando un enfoque holistico cu ta ekipa y posiciona hobennan pa prospera den cada area di bida, a clausura luna di mei cu otro programa, conciso, practico y transformador!

“Pa luna di mei, un biaha mas nos por a facilita otro fase di nos programa, LEAD BY DESIGN unda hobennan participante a haya oportunidad pa haya ainda mas claridad pa loke ta trata nan proposito y futuro profesion. Esaki por medio di entre otro, un test di eleccion de carera y un plan di guia, hobennan a logra haya un vision mas conciso cu ta permiti nan tuma decisionnan mas concreto,” e desaroyador di e Programa di bario LEAD BY DESIGN, Sra. Sharleen Tromp ta splica.

Un programa diseña pa contraresta e asina yama “switch gedrag”—un situacion existente unda hobennan no ta mucho solido den nan decision pa loke ta trata nan escogencia di estudio, prome cu subi avion bay studia den exterior y ta termina di haci esaki den un estado di inseguridad, resultando den cifran-



an halto den cambio di direccion di estudio, unabes den exterior caba, mayormente durante nan prome aña.

Durante e luna di mei programa di bario LEAD BY DESIGN tambe a ofrece tayernan di ‘Bienestar Financiero.’ Aki hobennan a siña planifica nan finanzas, haya strategia y hermentnan con pa aplica sabiduria pa identifica ‘necesidad vs. deseo.’ Con pa preveni posibel obstaculo y nan efecto riba termino corto y largo, cu meta di logra termina nan estudio dentro di tempo planea, di forma exitoso!

“Tambe, hopi importante, nan a haya un tayer titula, “Social Responsibility”—Responsabilidad Social. Mescos

cu e Programa di bario LEAD BY DESIGN, nos tur tin un responsabilidad den e mundo aki pa cu su desaroyo—desaroyo di humanidad y su medio ambiente.”

“Durante e tayer di “Social Responsibility,” nos a trece enfoque riba e pensamiento aki, splicando su bienestar y beneficio pa nos nacion y su futuro generacionnan, y con nan siendo ainda hoben, por ta participa na esaki.”

“Hobennan a haya varios herment y punto di enfoque pa tene na cuenta, como tambe ‘case studies,’ pa fortalece nan pa ta di impacto den nan bario. Hunto cu coaching di adultonan ta yuda e hobennan crea cu sostenibilidad den mente,” Sra. Tromp a



sigui aplica.

“Hopi biaha hobennan ta bisa ta laf y cu no tin actividad, sinembargo nos ta siña nan pa ta pro-activo y asumi responsabilidad social y forma parti di e desaroyo di nan bario.”

Programa di bario LEAD BY

DESIGN ta pa hobennan entre edad di 15 pa 18 aña di edad y danki na CEDE Aruba y e Centro di Barionan cu ta sponsor pa sostene e gastonan involvi, participacion pa hobennan ta gratis. Pa cualkier informacion por tuma contacto cu LEAD BY DESIGN via +297 733 0377.

Maria College a inculca e balor y importancia di arte durante CKV-dag

Diamars mainta, Maria College MAVO a organisa e Culturele Kunstzinnige Vorming Dag (CKV) na cas di Cultura. E tema di e aña aki ta “briya hunto” na unda e klasnan 1,2, y 3 ta pasa nan toets pa CKV, eherciendo un bunita baile.

Tambe, durante e mainta aki e Cabesante di Maria College MAVO, señora Rosenstand, a tuma oportunidad pa duna homenahe na 2 docente cu a

cumpli 25 y 30 aña den servicio, gradiciendo cada un di nan pa nan esfuerzo y dedicacion na futuro di nos hobennan, durante tur e añanan.

Prome Minister a expresa cu e mainta aki tabata uno sumamente bunita pa wak e talento cu cada hoben ta eherce. E tipo di “toets” aki, no solamente ta yuda nan pa ta mas sigur di nan mes, sino ta duna nan e forza pa por logra tur nan metanan den futuro.



Comite Olimpico Arubano a firma acuerdo di colaboracion cu e compania Ernst&Young

Aunke Comite Olimpico Arubano y Ernst&Young tin mas cu 20 aña ta trahando hunto caba, toch a opta pa firma un acuerdo nobo, extendiendo asina e colaboracion, dunando mas contenido na e relacion entre COA y EY.

Diabierna durante un atardi ameno na oficina di Comite Olimpico, presidente di COA, Sra. Wanda Broeksema y Secretaria General Nicole Hoevertsz, den presencia di Sr. Garrick de Cuba y Sr. Jonah Arshad Warner di EY a firma e acuerdo mutuo entre e instituto y e compania mundialmente renombra.

Presidente di COA, Sra. Broeksema a expresa cu tabata un dia masha importante, bon y positivo pa COA mirando e relacion pa mas di 20 aña trahando cu EY. Aña pasa durante e Asamblea 2023, EY a compromete nan mes pa e ciclo nobo te 2028 unda nan lo keda como e partner strategico di COA. Pa Sra. Broeksema esaki ta hopi importante ya cu ta trata di un compromiso mutuo, tin un respet y relacion di trabou cu lo por sigui traha cu otro. Binti aña ta bisa hopi di e relacion entre COA y EY.

Partner di EY, Sr. Garrick de

Cuba a conta cu EY pa mas cu 20 aña ta trahando den colaboracion cu Comite Olimpico Arubano y pa EY COA ta un partner hopi importante mirando cu COA no ta enfoca riba un grupo chikito sino un grupo grandi di deportista y federacionnan den nos comunidad. Na banda di esaki, COA ta hiba e nomber di Aruba na nivel internacional ora mester competi y presta den deporte. E intencion di e colaboracion ta cu EY ta yuda COA cu servicionan profesional y den areanan nobo caminda cu e institucionan ta haya necesidad den e esaki.

Tambe EY a combersa cu



secretaria general, Sra. Nicole Hoevertsz pa mira con e instituto ta mira su mes den futuro unda ta ricibi ayudo financiero for di instancia internacional. Aki EY lo por asisti COA cu banda di relacionan financiero, por yuda tambe pa informa e stake-

holdernan riba environment, parti social, maneho di e organisacion, en corto loke den e mundo empresarial ta conoci como e area di "Environmental, Social and Governance" (ESG).

IFK Aruba ta organisa e evento di Kyokushin mas grandi di nos isla: IFK Aruba Kyokushin Camp

Pa e segundo aña consecutivo, IFK Aruba, den colaboracion cu Tokon Dojo, ta organisa e evento di Kyokushin mas grandi di nos isla: IFK Aruba Spring Kyokushin Camp 2024. E evento aki, cual a tuma luga di 23 te cu 26 di mei, a trece hunto practicante di arte marcial for di diferente pais pa train bou di e guia di instructornan internacional na algun di e luganan mas bunita di Aruba.

E camp a trece hunto instructornan reconoci, manera e Chairman di IFK USA Shihan Sean Schenker (5de dan), u n coach excepcional, conoci pa su experticio tecnico y pasion pa Kyokushin Karate. Otro instructor internacional tabata Senpai Jonathan Gonzalez (2de dan), un competido internacionalmente conoci, renombra pa su estilo di 'full contact fighting' dinamico y su exito competitivo regional y internacional. E sesionnan di entrenamiento di e camp tabata tuma luga no solamente na Tokon Dojo, localisa den e gymzaal di Prinses Amalia Basischool, pero tambe na algun luga iconico na Aruba. Combinando e disciplina riguroso di Kyokushin cu e beyesa natural di e isla, e entrenamentonan a tuma luga na Parke Nacional Arikok, Sero Colorado, mainta tempran net pa salida di solo, Eagle Beach, unda e participantenan a experencia e evento unico di e nacimiento di e tortuganan baby y nan trayectoria pa lama y



Andicuri, cual a ofrece e luga perfecto pa enfoca riba forza y disciplina. Aparte di e sesionnan di entrenamiento, IFK Aruba tabata honra pa a ser ricibi door di nos Minister di Educacion y Deporte, señor Endy Croes, kende a reuni cu e organisadonan y instructornan pa combersa mas riba e importancia di e evento aki. Su sosten a subraya e importancia di arte marcial den promove movimiento y actividadnan fisico riba nos isla. "E exito di e evento tabata posibel danki na e sosten generoso di nos patrocinadonan: Ministerio di Educacion y Deporte, Caribbean Mercan-

tile Bank, Hertz, Setar, Marriott Aruba Resort, Pelican Adventures, y PrintMedia. Un agradecimento special ta bay tambe na tur famia y amigonan di nos Dojo, kende nan sosten a hunga un rol crucial den por realisa e evento aki," Sensei Zairo Ruiz ta comparti. Tokon Dojo ta existi pa hopi aña na Aruba y ta bou liderazgo di Sensei Zairo Ruiz (3de dan) y Senpai Brian Marchena (1ste dan). E lesnan ta ser duna tanto na mucha como adulto riba dialuna, diahuebs y diasabra den e gymzaal di Prinses Amalia Basischool. Importante pa menciona ta cu e Dojo ta sigui aplica e



mesun balornan di disciplina y respet cu ta origina for di nos mesun instructornan y cual tin como meta principal pa pasa e conocimiento di

Kyokushin pa un y tur. Como tal, lesnan pa mucha semper ta completamente gratis na Tokon Dojo.

Apple ta drenta mundo AI cu un variedad di funcion nobo pa iPhone y un trato cu ChatGPT

(AP) - Apple a drenta e careda pa trece inteligencia artificial na e consumidornan, revelando un cantidad di funcionnan dialuna diseña pa mehora iPhone, iPad y Mac.

Den un movida digno di un compania cu ta conoci pa su habilidadnan den marketing, e tecnologia di AI formando parti di e actualisacion gratis di software cu lo bini e aña aki a ser yama "Apple Intelligence."

Hasta mientras el a purba pone su propio stempel den tecnologia su area mas hot, Apple a admiti durante su World Wide Developers Conference cu e tin mester di ayudo pa logra yega na e nivel di companianan manera Microsoft y Google, cual a surgi como e lidernan trepan di AI. Apple lo depende riba ChatGPT, crea pa OpenAI, pa haci su asistent virtual siri



hopi mas sabi y util.

"Tur di esaki ta bay mas leu cu inteligencia, e ta inteligencia personal, y e ta un proximo paso pa Apple," CEO Tim Cook a bisa.

E version di siri cu ChatGPT lo ta gratis pa tur usuario di iPhone y lo ser haci disponible na otro dispositivonan di Apple na momento cu e opcion keda lansa den e

proximo generacion di Apple su sistemanan di operacion. Suscriptoran di ChatGPT por rapidamente conecta nan cuentanan existente ora di usa nan iPhone, y mester por ricibi funcionnan hopi mas avansa cu e usuarionan cu ta usa e version gratis.

Pa simbolisa e aliansa cu Apple. CEO di OpenAI Sam Altman a sinta den prome fila di e conferencia comple-

tamente yen, cu presencia di desaroyadornan di mas di 60 pais. "Hunto cu Apple, nos ta haci mas facil pa hende por beneficia di kico AI por ofrece," Altman a bisa den un declaracion.

Mas leu cu permiti Siri haci uso di ChatGPT su conocimiento, Apple ta dunando su asistent virtual di mas di 13 aña un cambio di look cu lo haci esaki hopi mas personalisa y versatil, hasta aunke actualmente e ta tuma te hasta 1.5 bion peticion pa dia.

Ora cu Apple lansa actualisacion gratis na e software cu ta podera iPhone y su otro productonan den e proximo temporada, Siri lo señala su presencia cu luz na e rand di e pantaya. E lo por traha cu centenares di tarea mas, incluyendo tareanan cu ta rekeri drenta tercer dispositivo, di loke e por awo, basa riba dialuna su presentacionnan.

Apple su funcionnan binidero lo traha solamente riba e modelnan mas recien di e iPhone, iPad y Mac pa motibo cu e dispositivonan ta rekeri procesador avansa. Por ehempel, e consumidor lo mester di aña pasa su iPhone 15 pro of e model cu lo lansa e aña aki pa por disfruta di henter e pakete di AI, aunke tur herment lo funciona riba Mac di te hasta 2020 despues cu e computer su siguiente sistema di operacion keda instala.

Apple su meta cu AI no ta di "reemplasa e usuario sino empodera nan," Craig Federighi, Apple su vice presidente di ingenieria di software a bisa reporteronan. Usuarionan tambe lo tin e opcion di drenta e dispositivo su settings pa paga cualkier funcion di AI cu nan no kier.

Dialuna su presentacion aparentemente tabatin e meta di calma preocupacionnan cu Apple ta perdiendo su posicion dominante cu e avance di AI, un tecnologia premira di ta mesun revolucionario cu e introduccion di telefon na aña 2007. Ambos Google y Samsung ya caba a lansa modelnan di smartphone cu ta haci uso di AI como su atraccion principal, mientras Apple ta pega den un disminucion di benta extendi cu no ta comun pa e compania.

E boom di AI ta e motibo di con Nvidia, e creador dominante di chip tras e tecnologia, mira su balor den mercado aumenta di 300 bion na fin di 2022 te cu 3 triyon actualmente. E aumento meteorico aki a permiti Nvidia surpasa Apple como e di dos compania mas valioso na Merca. Anteriormente e aña aki, Microsoft tambe a surpasa e creador di iPhone cu e forsa di su empuhe exitoso dentro di AI.

Inversionistanan no tabata impresionado cu Apple AI su presentacion compara cu e audiencia cu a bay e compania su base di operacion na Cupertino, California pa mira esaki. Apple su prijs den bienes a cay cu casi 2 porciento dialuna.

Apesar di e reaccion negativo aki. Wedbush Securities su analista Dan Ives a sigura cu Apple ta "tumando e caminda corecto." El a elogia e presentacion como un "dia historico" pa un compania cu ya caba a completamente cambia e industria di tecnologia y sociedad.

Ademas di revela funcionnan y colaboracion cu AI, Apple tambe a usa e conferencia pa confirma cu e lo lansa tambe un tecnologia yama Rich Communications Service of RCS, pa su aplicacion di iMessage. E tecnologia aki lo mehora e calidad y seguridad di manda mensahe entre iPhone y dispositivonan di Android, manera Samsung Galaxy y Google Pixel.

E cambio, cu lo sali cu e proximo version di iPhone su sistema di operacion, no lo elimina e bubble blauw cu ta origina for di iPhone y e bubble berde cu ta marca mensahe manda for di dispositivonan di Android, un distincion cu a bira un fuente di stigma social.

Den otro cambio na Apple su aplicacion pa manda mensahe, usuarionan lo por skirbi e mensahe (of pidi AI pa composita esaki) di adelanta y scoge un momento exacto pa automaticamente mand'e.

Dialuna su presentacion ta marca e di dos aña consecutivo cu Apple a hala atencion na su conferencia pa medio di usa esaki pa revela tecnologia cu otro companianan a lansa caba.



Fan a pega na candela cay riba corchon y pega esaki tambe na candela



Diasabra atardi a drenta informe di cu tin candela na un cas na Paradera, mesora a dirigi tanto polis como bombero na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un fan cu lo a pega na candela y esaki lo a cay riba un cama y a pega e corchon tambe na candela pero e habitantenan mes a core paga esaki y saca e corchon afo.

Na yegada di bombero a yuda e habitantenan y a evita un desaster.



Homber no ta denuncia ladroncia pasobra e lo resolve na su manera

Diasabra mainta a drenta informe di cu ladronnan lo a kibra drenta horta na un cas.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu e doño lo no kier entrega keho ya cu e lo a haya sa ken a kibra drenta su cas y e lo resolve esaki na su manera.



Ladronnan a kibra drenta horta na Botica Kibrahacha na Bubali



Diasabra mainta a drenta informe di un caso di kiebro y ladroncia na Botica Kibrahacha, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya nan a descubri cu e heki na banda pabao tabata habri y ta pensa cu por ta cu e anti-socialnan a kibra drenta horta na e sitio.

Mucha di 4 año herida den un accidente di cadena na Savaneta



Diasabra atardi a drenta informe di un accidente cu hende herida na Savaneta, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente di cadena entre algun auto y den un di e autonan tabata tin un mucha cu lo a dal su curpa y e tata a pidi pa ambulance bin control'e.

Na yegada di e ambulance nan a duna atencion na e mucha na e sitio mes.

Pelea entre 2 persona cu bate y machete

Un di nan herida a core bay warda di polis San Nicolas



Diasabra atardi a drenta informe di un pelea cu arma entre 2 persona na Lago Heights Food Center, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Nicolas. Eynan mes a pidi ambulance cu urgencia.

Na yegada di e ambulance nan a atende e persona y a transporte pa Centro Medico. Mientras tanto, polis a cera e area unda e pelea a tuma lugar pa inicia cu e investigacion.

Na yegada di e patruya no a encontra cu esnan envolvi ya cu un cu tabata herida a yega na warda di polis San



Accidente pa falta di pasenshi y preferencia na e rotonde Sasaki

Dialuna mainta a drenta informe di un accidente na e rotonde Sasaki aki ta trata di un accidente unda un chauffeur no tabata tin pasenshi pa warda y a sigui bay causa accidente.

Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



Arma cu un cuchiu e yiu bao influencia kier a regla cuenta cu su tata cu ta blo maltrata su mama

Diadomingo madrug a drenta informe di un problema familiar cu tabata bayendo for di man na Avenida Milio Croes, mesora a dirigi patruyanan na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un yiu cu ta bao influencia y cu a fada di cu su tata ta maltrata su wela kier a bay regla cuenta cu su tata pero arma cu un cuchiu. Pero na momento cu e la mira polis el a tira e cuchiu den e cura. E mama a hala e cacho pa asina polis por a rondia e cuchiu.

Despues di un rato a haya e cuchiu y polis a detene e yiu y a bay warda cun'e



Polis a detene chauffeur bao influencia cu a ocasiona accidente na Palm Beach



Problema di famia na Kiviti for di den oranan di atardi a sigui te anochi cu 2 hende herida

Diadomingo for di oranan di atardi a surgi un problema entre famia na Kiviti polis a bay y a atende e problema, ora a kere cu e problema a termina den oranan di anochi ora a drenta informe di cu un persona a ser hinca den pecho, mesora a dirigi patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu e victima a bay den auto particular caba y nan a bay cu un otro persona cu lo a ser maltrata na un otro adres y a pidi un ambulans p'e. Na yegada di e ambulans nan a atende na e sitio mes. Polis a pidi pa e investigadornan tecnico y forensico como tambe recherche pa bin investiga.



Diadomingo madrug a drenta informe di un accidente na Palm Beach, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Lexus GS 350. Aunke tabata tin hopi daño material afortunadamente ningun hende a resulta herida.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu e chauffeur di un Nissan Tiida a bay na banda robes di caminda y a bay dal den banda riba un

Polis a nota cu e chauffeur di e Tiida ta muestra burachi, ora a test e ela surpasa e limite y polis a detene pa a core auto bao influencia y ocasiona un accidente.

2 Persona levemente herida den un accidente na Macuarima ora auto a bira dilanti otro sin duna preferencia



Diasabra anochi a drenta informe di un accidente cu hende herida na Macuarima, mesora a dirigi tanto polis como ambulans

na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda e chauffeur di e Chevrolet cora no

a para pa duna preferencia y a bira dilanti e Toyota Yaris blanco y nan a dal den otro. Debi na e impacto tanto e

chauffeur como ocupante di e Chevrolet a resulta levemente herida.

Na yegada di e ambulans nan

a atende e victimanan na e sitio mes.

3 Auto horta a a ser haya na e mesun sitio den mondi na Pitastraat



Diasabra atardi e team di joyriding a bin logra haya 3 auto horta respectivamente luna pasa, 2 siman

pasa y siman pasa a ser haya parcialmente desmantela den un pida mondi den Pitastraat, mesora a

sera e area y a cuminsa cu e investigacion.

E ladronnan ya a ser captura y

nan ta cantando den coro cua, ken, con, kiko y unda. Muy pronto lo por spera mas detencion pasobra tin hopi lad-

ron riba caya cu lo bay drenta celnan pronto.

Chauffeur a haci un maniobra repentino y esey a pone auto dal su tras y e chauffeur a core bay na pia



Diasabra anochi a drenta informe di un accidente cu hende herida na Macuarima, mesora a dirigi tanto polis como ambulans

na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin

compronde cu e chauffeur di e pick-up a haci un maniobra repentino y esey a pone e chauffeur su tras a bay dal

basta duro riba e pick-up y despues nan a core baha bay na pia lagando e pick-up cendi y cu yabi aden. Na yegada

di e ambulans nan a atende e victima y a transporte pa hospital.

Chauffeur a slip perde control bay cay den e greppel meymey di e camindanan di Sasakiweg

Diadomingo madruga a drenta informe di un accidente na Sasakiweg, mesora a dirigi patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin haya un auto meymey di e

vianan di Sasakiweg y a bin compronde cu e chauffeur a slip perde control y a bay cay meymey di e vianan. Afortunadamente ningun hende a resulta herida. Takelwagen mester a bini pa saca e auto.



Aruba One Happy Island Lions Club ta informa:

Awe por registra pa participa den e prome Lions 5km Fun Run Walk dia 15 di juni 2024

E Leonnan di Aruba One Happy Island Lions Club ta invita henter comunidad, un y tur, grandi, hoben y nos muchanan, como tambe nos deportistanan y esnan cu tin caminata y coremento como hobby. Diaranson dia 12 di juni bo por busca bo T-shirt, for di 5:00 PM – 7:30 PM na Sandra's Garden, pa asina bo por participa diasabra 15 di juni 2024 den e prome LIONS 5K FUN RUN WALK cu lo tuma luga na Eagle Beach.

E evento aki cu lo inicia pa 7or di mainta diasabra awo lo ta un dia di recreacion, fit-



ness, conscientisacion, dibernacion, union y amistad pa un y tur, famia, colega, deportistanan y tur esnan cu ta desea di pasa un rato agradabel y cana of core e 5 kilometer. Ainda por registra via e app, door di scan e Qr-Code of bishita e link <https://5k.pro>.

aw/ y por haci pago online na Aruba Bank, Fundacion Aruba One Happy Island Lions Club 6005880190, Specificacion "FRW2024 y nomber". Si bo no por participa, bo por haci bo donacion via banco (e mesun cuenta) y contribui cu Aruba One Happy Island Lions Club.

Tin un special; mama y tata cu registra hunto ta haya inscripcion gratis pa un yiu. Ademá si tin organizacion y/o compania cu ta desea di participa, grupo 10+, nos ta entrega e T-shirtnan te na porta di cas of compania. Lo tin varios premio. Tambe por tuma contact cu miembronan di "Aruba One Happy

Island Lions Club" of bishita nos Facebook page of WhatsApp 562-9129.

Registra, Participa y Coopera pa nos por sigui brinda ayudo

na esnan den comunidad cu ta den necesidad. E ta pa un bon causa.

Cambio den prijs di productonan petrolero 12 juni 2024

ORANJESTAD - Minister di Asuntonan Economico, Comunicacion y Desaroyo Sostenibel ta anuncia e prijsnan nobo di benta di combustibel entrante 12 juni 2024:

11,4 cen)
Diesel LS : 217,7 cen p/ltr. (- 10,5 cen)
Kerosin : 198,7 cen p/ltr. (- 12,9 cen)
E prijsnan ta inclui BBO/BAZV/BAVP

Gasoline unleaded-premium : 257,6 cen p/ltr. (-



Fundacion Alzheimer Aruba ta organisa seminario pa prevencion y conscientisacion di abuso di adulto mayor

Abuso di un grandi ta algo mahos, dañino y ta sosodemas cu nos kier pensa cu esnan cu ta mas vulnerabel den comunidad. Analizando e realidad di abuso di nos grandinan, abuso di adulto mayor ta un problema cu No ta haya e atencion cu e merece.


abusonan aki por tin consecucionan tanto fisicamente como emocionalmente, lagando efectonan grave y duradero atras den bienestar y calidad di bida di un hende. Consecuentemente ta destrui su confiansa, disminui su autoestima y aumenta aislamiento social di e adulto mayor.

























Bo tabata sa cu maltrato/abuso di adulto mayor ta aumenta e riesgo di mortalidad cu un 40%? Segun diferente estudio a ser calcula cu 1 di cada 10 adulto mayor ta experiencia algun tipo di abuso y cu mayoria di e casonan aki ta tuma luga rondo y den e hogar mes. Desafortunadamente, mucho hopi caso no ta wordo denuncia pa miedo, berguensa of pa falta di conocimiento.

Fundacion Alzheimer Aruba ta para pa conscientisacion y prevencion di Abuso contra Adulto Mayor. Comunidad ta cordialmente invita pa bishita e dos seminario dia 15 y 22 di Juni proximo.

Topico: Conscientisacion di Edadismo y Abuso di Adulto Mayor den comunidad.
Fecha: Diasabra 15 di Juni.
Lugar: ATIA Building ; Gallegostraat 6, Dakota.
Horario: 13:00 – 17:00
Entrada: Gratis. Un donacion di AWG 15:00 (pa cubri e gastonan ta aprecia. Lo tin un box disponibel. Pa inscribi por comunica cu 592 8416 / 592 1430 .

E estadistica aki ta enfatisa e necesidad urgente pa accion y intervencion. E prevalencia y e impacto di abuso contra adulto mayor ta algo cu nos tur mester ta preocupa p'e. Esaki pasobra e clase di

Resultado Sorteo Juni 11			
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte			
DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
5560	9364	7165	7949
4769	6898	SUPER5	9323
1055	5043	33631	6609

MERDIA	ANOCHI																										
 Sorteo # 4293 2642 4142 1805  FP  Sorteo # 4293 0709  FP  Sorteo # 2349 0798  Sorteo # 4293 7158 Scorpio  Sorteo # 1167 004  FP	 Sorteo # 8265 2492 3983 0270  X2  Sorteo # 7309 8265  X2  Sorteo # 2014 5844  Sorteo # 6068 6198 Cancer  Sorteo # 998 234  X2	 Sorteo # 0 x Jackpot 0 x Match 4+ 0 x Match 4 0 x Afl. 12,00  Sorteo # 6499 0 x Jackpot 6 x Match 4 153 x Afl 8,00	<table><tr><td>Joker</td><td>Letter</td></tr><tr><td colspan="2">Proximo Jackpot</td></tr><tr><td colspan="2">700.000,-</td></tr></table> <table><tr><td colspan="2">08-12-21-26-30</td></tr><tr><td colspan="2">Proximo Jackpot</td></tr><tr><td colspan="2">65.000,-</td></tr></table> <table><tr><td colspan="2">06-18-23-30</td></tr><tr><td>Mega Ball</td><td>03</td></tr><tr><td colspan="2">Proximo Jackpot</td></tr><tr><td colspan="2">270.000,-</td></tr></table> <table><tr><td colspan="2">Afl. 370.000,-</td></tr></table> <table><tr><td> Sorteo # </td><td></td></tr></table>	Joker	Letter	Proximo Jackpot		700.000,-		08-12-21-26-30		Proximo Jackpot		65.000,-		06-18-23-30		Mega Ball	03	Proximo Jackpot		270.000,-		Afl. 370.000,-		 Sorteo # 	
Joker	Letter																										
Proximo Jackpot																											
700.000,-																											
08-12-21-26-30																											
Proximo Jackpot																											
65.000,-																											
06-18-23-30																											
Mega Ball	03																										
Proximo Jackpot																											
270.000,-																											
Afl. 370.000,-																											
 Sorteo # 																											





Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

**Fundacion Autismo
Aruba**

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

**Fundacion Pa Nos
Muchanan**

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

**Fundacion Tel Pa
Hubentud**

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

**Koningin Wilhelmina
Fonds**

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba

297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14

Tel. 297-582-2219

Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

**Stichting Fundacion
Guia Mi**

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad San Nicolas
Hospital Imsan
7:00 pm / 10:00 pm 24 ora

Botica na warda

Oranjestad: San Nicolas:
Sta. Anna Seroe Preto
Tel. 586 8181 Tel. 584 4833

EMERGENCIA 911

POLIS

Oranjestad 100
San Nicolas 104
Santa Cruz 105
Noord 107
Tip Line 11141
Brandweer 115
Ambulance 911
Hospital 527-4000
Imsan 524-8833
Warda Costa 913
Seguridad Nacional 11911
Cruz Cora 582-2219

BOTICA

Aloe 584-4606
4 Centro Medico 584-5794
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Di Servicio Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolas 584-5712
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Sero Preto 584-4833
Trupial 583-8560

UTILIDAD

Setar 117
Web 525-4600
Elmar 523-7147

FUNERARIA

Aurora 588-6699
Royal Funeral H. 586-4444
Ad Patres 584-2299
Olive Tree 584-8888

Servicio di Taxi

**Aruba Transfer Tour &
Taxi C.A.**

Tel: 582 2116 / 582 2010

Taxi Adres Services (24h)
Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba

Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

Olifantenan Africano ta yama otro pa nombernan unico segun estudio nobo

(AP) - Olifantenan Africano ta yama otro y responde na nombernan individual, algo cu tiki animalnan den selva ta haci, segun investigacion nobo publica dialuna.

E nombernan ta parti di e olifantenan su zonidonan di tono abao cu nan por tende for di distancianan largo. Cientificonan ta kere cu bestianan cu structura social compleho y gruponan di famia cu ta separa despues uni back ta hopi probabel di tin nombernan individual.

“Si bo ta cuidando di un famia grandi, bo mester por dirigi bo mes na un miembro specifico manera ‘Virginia! Bin aki!’” Duke University su ecologo Stuart Pimm a bisa, ken no a forma parti di e estudio.

E ta extremadamente poco comun pa bestianan yama otro pa nombernan unico. Ser humano tin nomber claramente y nos cachonan tambe ta bin ora nos yama nan pa nan nomber, fluitnan como un señal y te hasta cierto parha tambe ta usa nomber.

Cada un di e especienan aki cu nomber tambe ta posee e habilidad di sina pronuncia zonidonan nobo y unico durante nan bida, un talento poco comun cu olifante tambe ta posee.

Pa e estudio den Nature Ecology & Evolution, biologonan a usa mashin pa detecta e uso di nomber den un libreria di vocalisacion di olifante di Savanna graba na Kenya su Samburu National Reserve y Amboseli National Park.

E investigadornan a sigui e olifantenan den jeep pa observa ken tabata yama ken y ken tabata responde, por ehempel, si un mama yama su yiu.

Analizando e data, e modelo di computer por a calcula cua olifante tabata ser yama corectamente un 28



porciento, cual ta a causa di su inclusion di e nomber. Ora dune data sin sentido, e model solamente tabata por corectamente identifica solamente 8 porciento di e yamadan.

“Di mesun manera cu ser

humano, olifantenan ta usa nomber, pero probablemente no ta usa nomber den mayoria di loke nan ta bisa, pues nos no ta premira un porcentahe di 100 porciento,” autor di e estudio Cornell University su biologo Mickey Pardo.

Pronostico di tempo

Tempo

Parcialmente nubia cu un awasero localmente.

Temperatura maximo 33 grado Celsius.

Temperatura minimo 28 grado Celsius.

Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 34 pa 40 grado Celsius.

UV index: 12.

Bahada di solo: 7:05 pm.

Subida di solo: 6:14 am.

Biento:

Moderate te basta fuerte for di direccion generalmente oost; Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo).

Durante di dia fuerte te posiblemente duro den rafaga;

Forsa 6 te 7 (40 te 61 km/ora, 22 te 33 nudo).

Situacion general di tempo: Un ola tropical ta moviendo den parti oost di Caribe y lo pasa den region bay west durante diaranon. Esaki lo induci localmente algun awasero breve cu tambe un chance chikito pa lamper



cu strena. Mas aleu por bisa cu stof di Sahara den concentracionnan varia lo stroba visibilidad un poco y produci aire di calidad abao. Personanan cu tin problemanan respiratorio mester tene esaki na cuenta.

**Condicion maritimo/
estado di lama:**

Na partinan proteje di costa: keto, rond di 1 pia.

Na partinan zuid: trankil te modera, entre 2 pa 3 pia.

Na partinan oost te noordwest di costa: modera te localmente poco bruto cu olanan alrededor di 6 pa 7, localmente 8 pia.

Aviso/ alerta:

Un aviso pa boto chikito pa partinan oost te noordwest di costa ta na vigor.

TA BUSCA

Cellular y Accessories Master ta busca

Cell Phone Technician

Por yama

Tel. 742 7704

Paradera 40-C

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur bunita.
Cado Wever.

Cu inmenso dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento inespera di:



Jarick Patrick Steven Farro
*17 oktober 1992 †24 mei 2024

Den nomber di su:
Pareha di bida: Shanelly de La Cruz Medina
Mama cu ela stima: Jacky Feliciano
Tata: Patrick Steven Farro

Cacho stima: Benjamin (Bencho)

Rumannan: Jenneline Farro y Josh Silva
Joselyn Farro y David Puriel

Sobrino y subrinanan cu ta su adoracion:
Jedion y Jedelyn Farro
Jendrick Lacle
Jeremiah y Jack Silva

Welo y welanan:
Cerilia de Cuba
†Editha Farro
†Sixto Feliciano y Sra viuda Stella Feliciano Weller

Cuña:
Estefania de la Cruz Medina y Alejandro Peguero Serrata

Tanta y Omonan:
Sharlyn y Joe Fields-Feliciano
Milly Feliciano
Stephen y Sue Feliciano Giel
†Jan Hendrick Tromp y Sra.vda. Miriam Tromp Imbago
Valentina Tromp, su tanta stima
Rieke Tjong
Perry Tjong
†Jerry Rasmijn y Sra.vda. Cecilia Rasmijn-Santos
†Maira Rasmijn
Michella Rasmijn
Sharine Rasmijn

Demas primo y primanan, tur su amigo- y amiganan demasiado pa menciona tur, ex coleganan

Y demás familia: Farro, Feliciano, de La Cruz Medina, Filiciana, Silva, Puriel, Lacle, de Cuba, Paalman, Weller, Fields, Giel, Imbago, Tromp, Tjong, Wever, Rasmijn, Tjon A Jong, Webb, Leon, Santos, v/d Biezen, Jones, Eckmeyer, Leung, Paesch, Petrochi, Gomez, Quandus, Peguero Serrata y Vega.

Ta invita demás familia, amigo y conocirnan pa asisti na e acto di entierro cu lo tuma lugar, Diasabra 15 di juni, 2024 for di 11:30 di mainta Jarick lo ta reposa na Royal Funeral Home y for di 2'or pa 4'or Jarick lo ta reposa den misa Santa Ana na Noord, y después pa santana na Sabana Basora.

Dia di condolencia: Diabierne 14 di Juni, 2024 for di 7.00pm pa 9.00pm na su cas, Hooiberg # 14-D (Bright Bakery bin zuid)

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Mira con Dios a salba mi,
Tur mi confiansa ta den djE,
Mi n' tin miedo:
Señor Dios ta mi forsa, mi refugio.
E mes t'Esun cu a salba mi.

Isaías 12:2



Cu inmenso dolor na nos curazon,
Pero conforme Dios su boluntad nos ta anuncia fayecimento di nos ser stima:

Sara Bertilde Rodriguez
*10-05-1945 †08-06-2024

Na nomber di su Yiunan:
Alexandra y Floyd Fransman-Tromp
Jennifer y Richard Dijkhoff-Tromp

Nietonan stima:
Shawn Tromp y Celina Mimié
Laslo Fransman

Rumannan:
Norberto Rodriguez y familia
Ecehomo Rodriguez y familia
Blanca Eli Tellez-Rodriguez y familia
William Rodriguez y familia
Nancy Rodriguez y familia
Ricardo Rodriguez y familia
Subrinonan stima:
Norberto "Nuno" y Juliana Tromp y familia
Shelley y Irwin Arendsz-Rodriguez y familia
Martha Pinzón y familia
Y demas subrino y subrinanan na Colombia, Peru y Canada

Famianan cerca:
†Alfredo Tromp
†Joaquin Tromp y vda. Carmen Tromp y familia
†Carlos A. Tromp y vda. Medarda Tromp y familia
†Mirlanda Tromp y familia
Itala Danjo-Tromp y familia
Carole Tromp y familia
Baron y Judith Tromp y familia
Carlos S. Tromp y familia
Milton Tromp y familia
Ted Tromp y familia
†Norman Tromp y familia
Vince Tromp y familia
Stefanita Petrocchi y familia

Consuegra: vda. Filomena Dijkhoff- Lacle y familia

Demas familia:
Rodriguez, Acuña, Bernal, Tromp, Fransman, Dijkhoff, Tellez, Pinzón, Arendsz, Pavolini, Lacle, Kock, Ceballos, Petrocchi, Croes, Danjo.

Amigonan di cas stima:
Bienvenida y Jose Lopez y familia
Gloria y Nestor Dijkhoff y familia
Doris Salcedo y familia
Raquel Guanipa y familia
Natasha Pak y Frances Croes y familia
Carmen Hurtado y familia
Flora Petronilia

Gradicimento special na:
Personal y boluntarionan di Fundacion "Hospice Atardi"
Praktijk dr. A. Wever y personal
Staff y personal di Stichting "Cas di Machi"
Cristina Gonzales y familia, Leydie, Cathy y Irena

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro familia of amistad.

Ta invita tur familia, amigo y bisñanan pa compañía nos na e acto di despedida cu lo tuma lugar na Aurora Funeral Home, diabierna 14 di Juni 2024 di 2:00 pm pa 4:00 pm. Cremacion lo tuma lugar den seno familiar.

Despues di despedida nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.
Preferibel bini bisti na colornan alegre.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Mi Dios, Mi Señor, Mi Salvador
Cu Bo amor infinito tenemi den Bo braza
Ya no tin scuridad
Unicamente Bo Luz briyando

Cu dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di nos ser stima:



Aura Solognier-Delany
*27-06-1937 - †02-06-2024

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

¡Dios es mi salvación! Confiaré en él y no temeré.
El Señor es mi fuerza, el Señor es mi canción; ¡él es mi salvación!.



Con profundo dolor anunciamos el fallecimiento de nuestra querida:

Carmen Ivelisse Cornelio Pineda De Angel
Nombre de cariño "Mamita o Boyo"
*20-03-1962 - †07-06-2024

El acta defuncion sera anunciado mas adelante.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23



A bay drumi den braza di Señor

Daniel Werleman
*21-07-1937 - †10-06-2024

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

DIMAS awo mas accesibel via WhatsApp

Departamento di Integracion y Maneho di Stranhero, DIMAS, ta anuncia un cambio significativo pa mehora e contacto entre comunidad y DIMAS door di integra e servicio di WhatsApp den nan website.

Despues di algun tempo di trabao intensivo y planificacion, awe DIMAS tin e placer di informa cu entrante 10 di juni 2024, tur persona cu ta busca informacion di nan permiso, of tin cualkier pregunta general relaciona cu e proceso di aplica pa permiso, documentonan necesario pa cierto permiso etc, por

tuma contacto cu DIMAS a traves di WhatsApp riba www.dimasaruba.aw

E contacto via WhatsApp lo simplifica y facilita e contacto entre comunidad y DIMAS. Cada mensahe via Whatsapp ta atendi directamente pa e ekipo di Front Office di DIMAS, cu a ricibi training riguroso pa facilita henter e proceso di comunicacion aki.

Mirando e avance acelera den tecnologia y comunicacion, DIMAS a haya prudente pa “catch up” y cumpli cu e metodo di comunicacion mas usa na Aruba y den region. E integracion di WhatsApp awo

ta conecta e cliente y DIMAS di forma eficiente y conviniente, y ta provee e cliente tur informacion cu e tin mester di forma rapido y directo.

Pa tuma contacto cu DIMAS via WhatsApp, subi www.dimasaruba.aw. Riba e pagina principal ta haya e simbolo di WhatsApp, klik riba esaki y bo ta conecta cu e personal di DIMAS, durante orario di trabao entre 7:30 am y 4:30 pm.

E iniciativa aki ta refleha e compromiso di DIMAS pa usa avancen tecnologico pa sirbi e comunidad di manera mas efectivo y eficiente.



Isleñonan na Timon cu charla “E Cultura Politico di Soberania Caribense” na MANA

Dia 19 di juni di 7’or pa 9’or di anochi ta tuma lugar e lectura ‘The Political Culture of Caribbean Sovereignty’, den Auditorio di Museo Arqueologico Nacional Aruba – MANA. E lectura ta organisa pa e programa di investigacion ‘Island(er)s at the Helm’. E ta pa un y tur cu ta interesa den e tema menciona ariba.

Orador principal, Linden Lewis lo lidera e discusion riba asuntonan di soberania y su tendencianan (neo) colonial den Caribe. Lewis ta Profesor di Sociologia na Bucknell University y a scirbi extensivamente tocante asuntonan di sexo, rasa, trabou y globalisacion den Caribe. E ta e editor di ‘The Culture of Gender and Sexuality in the Caribbean’, co-editor di ‘Color, Hair and Bone: Race in the Twenty-first Century’,



y editor di ‘Caribbean Sovereignty, Development and Democracy in an Age of Globalization’.

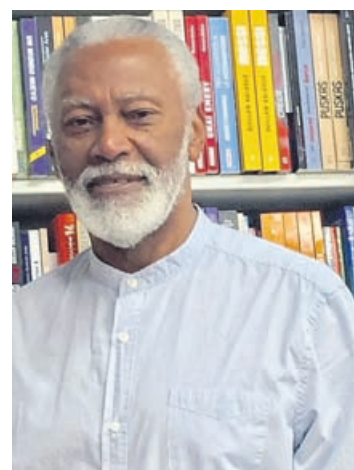
Dr. Lewis lo ser acompaña pa panelistanan Alissa Trotz y Anton Allahar. Alissa Trotz ta Profesor di Estudionan Caribense y e Director di Estudionan di e Ser Femenino y Sexo na Universidad di Toronto. Su area di investigacion ta inclui estudio-

nan transnacional feminista, tradicion radical intelectual y violencia politico. Den añanan recien el a investiga tensionnan geopolitico rond di extraccion di azeta crudo di Guyana. Anton Allahar ta Profesor di Sociologia na Universidad di Ontario West. Su trabou di investigacion ta enfoca riba sociologia, educacion, relacionnan di rasa, identidad Caribense, politica

y soberania. Su trabou mas recien ta investiga ideanan di democracia den e politica actual di Estados Unidos.

Isleñonan na Timon ta un proyecto di 5 aña den cual investigador- y partnernan di sociedad civil ta busca pa compronde con residente di e seis isla Caribense den Reino Hulandes ta enfrenta cu y ta adapta na cambionan climatologico.

Lecturanan publico, tayer, les- y sesionnan na scol a ser organisa desde 2021 cu partner na entre otro Aruba, Cursou, Boneiro y Sint Maarten. Consejo Hulandes di Investigacion / ‘Dutch Research Council’ ta financia e proyecto concerni cu ta ser organisa pa e ‘Royal Institute of Caribbean and South East Asian Studies’ (KITLV). KITLV ta un instituto di Academia Real di Ciencia/ Dutch Royal Academy of Sciences’ (KNAW).



E proyecto a ser haci posibel door di partner manera e Universidad di St. Maarten, e Insituto Pedagogico Aruba (IPA), Museo Nacional Arqueologico Aruba MANA, TU Delft, Universidad di Utrecht. Por favor bishita e website of sigui e paginan di ‘Islanders at the Helm’ riba Facebook y LinkedIn pa keda na altura di mas informacion

‘Open Call’ na artistanan local: Oportunidad pa diseña instalacion artistico pa Plaza Comercio

Durante e Orange Economy Symposium, Minister Geoffrey Wever a anuncia un ‘Open Call’ pa un instalacion artistico na Plaza Comercio situa na cruce di Wilhelminastraat y Columbusstraat na Oranjestad. Artistanan local ta encurasha pa manda nan propuesta pa un instalacion artistico.

E meta ta pa crea un instalacion artistico (landmark) pa

atrae turista y local pa centro di Oranjestad, pa por ehempel saca potret y asina crea fluho di hende cu por bira clientela di e restaurantnan den e area di Wilhelminastraat y Columbusstraat.

Plaza Comercio mester bira un centro gastronomico, p’esey mester considera cu e obra di arte aki mester por sirbi como un lugar pa saca potret, celebrando e spirito di iniciativa, resiliencia, innovacion, y creatividad cu ta

defini e ciudad.

E instalacion artistico su dimensionnan WxL ta 2.1 x 2.1 meter. Pa detayes exacto, mas informacion y tambe por entrega un proposicion, acudi na e website: https://experienceoranjestad.com/artist_submission/

Minister Wever a indica di ta contento di mira e resultadonan inicial di revitalisacion den e area di Wilhelminastraat. “Cu e instalacion artis-



tico nos kier atrae mas hende pa e centro di Oranjestad. Nos ta spera di por ricibi propuestanan inspirador cu

por enriquece e panorama di e area”, minister Wever a termina.

Al menos 49 morto y 140 desaparecido despues cu boto di migrante ta sink riba costa Yemenita

(AP)—Un boto cargando migrantenan a sink riba costa Yemenita, resultando den 49 hende morto y 140 otro desaparecido, segun agencia di e Organizacion di Nacionnan Uni (ONU) a bisa ayera.

E boto tabata cargando aproximadamente 260 Somali y Etiope for di e costa norte di Somalia riba e biahe di 320 kilometer den e Golfo di Aden ora el a sink dialuna riba e costa sur di Yemen, segun e Organizacion Internacional pa Migracion a bisa den un declaracion.

71 hende a ser rescata y e buskeda ta andante, e grupo a bisa, notando cu 31 hende muhe y seis mucha tabata entre esnan cu a perde nan bida. Yemen ta un ruta popular pa migrante for di Oost-Africa y e Horn of Africa purbando di yega paisnan di Golfo pa traha. A pesar di un guerra civil di casi un decada na Yemen, e cantidad di migrantenan yegando a tripel durante e ultimo añanan, for di aproximadamente 27,000 den 2021 pa mas cu 90,000 aña pasa, segun IOM a bisa luna pasa. Actualmente tin aproximadamente 38,000 migrante na



Yemen, segun e agencia. Pa yega Yemen, migrante ta ser tuma pa traficante riba botonan peligroso y yen den e

Lama Cora of Golfo di Aden. Na april al menos 62 hende a muri den dos naufragio riba e costa di Djibouti mientras nan tabata purba yega Yemen. IOM a bisa cu al menos 1,860 hende a muri of a disparce den e ruta, incluyendo 480 cu a hoga.

E incidente dialuna “ta un otro recordatorio di e necesidad urgente pa traha hunto pa adresa desafionan di migracion urgente y segura e seguridad di migrantenan riba rutanen di migracion,” segun vocero di IOM, Mohammed Abunajela.

Tin mas confiansa global den Biden compara cu Trump aunke perspectivanan den democracia Mericano ta reduciendo, segun encuesta

(AP)—Hende den 34 pais rond mundo tin mas confiansa den presidente Joe Biden compara cu su desafiador den e eleccion Mericano den november, ex-presidente Donald Trump, aunke tin un aumento den skepticismo cu e democracia Mericano ta provee un bon modelo pa e resto di mundo sigui, segun un encuesta for di e Pew Research Center, cual a ser publica ayera.

E encuesta a descubri un averahe di 43 por ciento den e paisnan cu a ser encuesta bisando cu nan ta confia Biden pa haci lo corecto den asuntunan global compara cu 28 por ciento pa Trump. Hende tin un evaluacion mas positivo di Biden compara cu Trump den 24 pais, mientras cu Trump tabata mas popular den Hungría y Tunisia, y e dos politiconan a keda empatada den ocho otro pais.

E confiansa mas grandi den Biden ta bin den un tempo

unda e confiansa di democracia Mericano ta reduciendo. Mientras un averahe di 54 por ciento den e 34 pais encuesta tabatin perspectivanan positivo di Merca, un averahe di 4 pa 10 den nacionnan encuesta a bisa cu su democracia pa ta un bon ehempel pa otro pais no ta existi mas.

Un averahe di 21 por ciento a bisa cu e democracia Mericano ta keda un bon ehempel pa otro nacion, mientras cu 22 por ciento ta bisa cu esaki nunca tabata un hecho. Desde temporada di primavera 2021, e unico otro biaha cu Pew a haci e pregunta aki, e parti di esnan cu ta kere cu democracia Mericano ta un bon ehempel a cay den ocho pais, mayormente den Europa.

“Hende no ta mira e sistema politico Mericano funcionando hopi bon,” segun Richard Wike, director di e investigacion di actitud global pa Pew. “Hende ta mira Merca hopi dividi entre liñanan par-



tisano.”

Tin hopi menos division global entre Trump y Biden. Confiansa den e presidente actual pa haci lo corecto den asunto global a cay desde su prome aña den oficina pero asina mes, e ta keda mas halto cu su rival, ken tabatin rating relativamente abao durante su presidencia. E rating di confiansa mas abao di Biden tabata tocante su maneho di e guerra entre Israel y Hamas, cu un averahe di 57 por ciento bisando cu nan no tabatin confiansa den dje.

Un averahe di 39 por ciento den e paisnan encuesta a bisa cu nan a aproba di e maneho di Biden di e guerra na Ucrania, cu su rating mas halto den nacionnan Europeo. Y un averahe di aproximadamente cuatro den dies tabata confia den su maneho di China.

Un di e cinco lidernan evalua den e encuesta, esta presidente Frances Emmanuel Macron, a registra e nivel mas halto di confiansa, net dilanti Biden, mientras cu presidente Ruso Vladimir Putin a ricibi e nivel mas abao.

Mientras cu confiansa den Biden a cay den paisnan variando for di Sur Africa, Israel pa Reino Uni, e ta keda mas halto si compara cu Trump. E ex-presidente a ricibi su evaluacion mas malo den Europa—unda esnan expresando ningun confiansa den dje a inclui mas cu ocho den dies adulto na Francia, Alemania y Suecia—y Latino America.

Africa, cual Wike a bisa tin e tendencia di tin perspectivanan positivo di presidente Mericano, a registra algun di e cifranan mas bon pa Trump. Hasta den dos pais unda a

expresa mas confiansa den Trump compara cu Biden, nan tabata abao pa e ex-presidente. Na Tunisia, por ehempel, solamente 17 por ciento a expresa confiansa den dje.

Hungría e otro pais unda adultonan a reporta mas confiansa den Trump compara cu Biden, pero hasta eynan e ta leu di ta un promocion pa e ex-presidente. Trump a expresa un aceptacion di e prome minister autocratico di Hungría, esta Viktor Orbán, pero solamente 37 por ciento den e pais ta bisa cu nan tin confiansa den dje, compara cu 24 por ciento pa Biden.

E nivel di confiansa en averahe riba e habilidad di Trump pa haci lo corecto den asuntunan global tabata un tiki halto so den 34 pais compara cu presidente Chines Xi Jinping.



Hunter Biden a ser condena di tur 3 delito den huicio federal riba arma

(AP)—Hunter Biden a ser condena ayera di tur tres carga di delito relaciona na e compra di un revolver na 2018 ora, segun fiscalnan a argumenta, e yiu homber di e presidente Mericano a gaña riba un formulario obligatorio pa cumpra arma bisando cu e no tabata usando of no tabata adicto na droga.

Presidente Joe Biden a bisa den un declaracion publica despues di e veredicto cu e lo acepta e resultado y “sigui respeta e proceso hudicial mientras Hunter ta considera un apelacion.” Awo Hunter Biden y nominado presidencial republicano, Donald Trump, ambos a ser condena pa huradonan Mericano den un aña di eleccion cu tabata trata di ambos e huicionan criminal como eventonan di campaña.

Hunter Biden ta enfrente cu 25 aña den prizon ora e haya sentencia di hues di distrito Maryellen Noreika, aunke como un ofensor di prome biaha e no lo haya e maximo, y no tin garantia cu e hues lo mand’e prizon. E no ta plania un fecha di sentencia ainda.

Abogado di defensa Abbe Lowell a bisa cu nan lo “sigui persigui tur desafio legal disponible.” Den un declaracion escrito, Hunter Biden a bisa cu e tabata desapunta pa e resultado pero ta agradecido pa e apoyo di su famia y amigonan.

Joe Biden a mantene distan-



cia for di e corte federal na Delaware unda e huicio a tuma luga y a no a conta hopi tocante e caso, cuidadoso pa no aparece como interviniente den un asunto criminal treci dilanti pa su mesun departamento di Husticia. Pero aliadonan di e democracia a preocupa tocante e consecucionan cu e huicio—y awo e conviccion—lo tin riba e presidente di 81 aña, ken ya tin tempo preocupa tocante e salud di su unico yiu homber na bida y su sobriedad.

E conviccion di Hunter Biden a bin algun siman despues cu Trump a ser haya culpable di 34 carga di delito relaciona na un pago di silencio na un actor pornografico durante e campaña di 2016. E casonan no ta relaciona cu

otro, y Hunter Biden ta un ciudadano priva cu no ta den e careda pa e oficina presidencial. Pero ambos a argumenta cu nan a cay victima pa e politica di e tempo.

Sinembargo, Trump a sigui declara falsamente cu su veredicto tabata “manipula”, mientras cu Joe Biden a bisa e lo acepta e veredicto envolviendo su yiu homber y no lo busca pa dun’e pordon federal.

E campaña di Trump a yama e veredicto di Biden “nada mas como un distraccion for di e crimennan real di e Famia Criminal Biden.” Trump y su aliadonan a tira acusacionnan no substancia of proba falso cu Joe Biden a actua den su rol como vice-presidente pa

avansa e interes empresario di su famia.

E veredicto a bin mientras e presidente a prepara pa duna un discurso na un conferencia organisa pa e Everytown for Gun Safety Action Fund na Washington. E no a menciona su yiu homber mientras el a papia tocante e esfuersonan di su administracion pa stop violencia di arma y e necesidad pa prohibi armanan di asalto.

Huradonan a haya Hunter Biden culpable di gaña un bendedo di arma licencia, haciendo declaracionnan falso riba e aplicacion por medio di bisa cu e no tabata usa droga y cu e no tabatin un arma ilegalmente pa diesun dia.

E procedimiento ta pone atencion riba un tempo scur den e bida di Hunter Biden, cu testimonio personal for di ex-partnernan romantico y evidencia berguensa, incluyendo mensahenan y potretan di Hunter Biden cu paraphernalia di droga of parcialmente bisti.

Den su argumento di ciere dialuna, fiscal Leo Wise a reconoce cu e evidencia tabata “mahos.” Pero el a conta huradonan cu e tabata “absolutamente necesario” pa prueba cu Hunter tabata adicto ora el a cumpra e arma y p’esey a gaña ora el a marca ‘no’ riba e formulario cu a puntra si e tabata “un usuario ilegal of, adicto na” droga.

E abogadonan di Hunter Biden a argumenta cu e no tabata considera su mes como un “adicto” ora el a cumpra e revolver. Nan a busca pa muestra cu e tabata cambiando su bida e tempo ey, mirando cu el a completa un programa di rehabilitacion fin di augustus 2018.

E problemanan legal di Hunter Biden no a caba. E ta enfrente un huicio na september na California riba carganan di fracasa pa paga 1.4 miyon dollar den impuesto, y republicanonan congresional a señala cu nan lo keda persigui’e den nan esfuerso pa destitui e presidente for di oficina. E presidente mes no a ser acusa of no a haya carga di cualkier acto criminal pa fiscalnan investigando su yiu homber.

Soldaatnan na Malawi ta busca pa avion militar desaparecido cargando vice presidente y ex prome dama

(AP)—Soldaatnan ta buscando boskenan montañoso cerca di un ciudad na Malawi despues cu un avion militar cargando e vice presidente y un ex-prome dama a desaparece den e area dialuna, segun presidente Lazarus Chakwera.

E avion cargando e vice presidente Saulor Chilima, ex-prome dama Shanil Dzim-biri, y ocho otro a sali for di e capital di e nacion Sur Africano, Lilongwe, 9.17 di mainta y mester a aterisa 45 minuut despues na Mzuzu International Airport, aproximadamente 370 kilometer panort.

Pero air traffic control a bisa e aeronave pa no purba aterisa y pa bira bay back debi na tempo malo y visibilidad pover, Chakwera a bisa den un adresamento en bibo riba canal MBC. Air traffic control a perde contacto cu e aeronave y el a desaparece for di radar un rato despues, el a bisa. Mzuzu ta e tercer ciudad mas grandi di Malawi y e capital di e region norte. E ta situa den un area montañoso y forestal domina pa e rango montañoso Viphya, cual tin plantacionnan grandi di matanan di pino.

E presidente a priminti cu e operacion di buskeda lo continua y a bisa cu autoridanan

usando torennan di telecomunicacion a haya e ultimo posicion conoci di e avion den un radius di 10 kilometer den un di e plantacion. E area tabata e enfoko di e operacion di buskeda y rescate di e Malawi Defense Force, el a bisa.

Chakwera a bisa cu Merca, Reino Uni, Noruega y Israel a ofrece asistencia den e operacion di buskeda y a provee “tecnologia specialisa” cu e presidente ta spera lo yuda haya e avion mas trempan posible.

Chakwera a bisa cu Dzim-biri, e ex-casa di ex-presidente Bakili Muluzi, tambe tabata un di e pasaheronan. E grupo



tabata biahando pa presenta na e entierro di un ex-minister. Tres di esnan abordo tabata e tripulacion militar bulando e avion, e presidente a bisa.

Chilima ta vice-presidente desde 2020. E ta enfrendando carganan di corrupcion debi na acusacionnan cu el a ricibi

placa den intercambio pa influencia e aprobacion di contratonan gubernamental, pero fiscalnan a laga e carganan cay luna pasa. Esey a resulta den critica cu e administracion di Chakwera no tabata tumando un posicion suficiente estricto contra corrupcion.